

# 華僑日報

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第二一〇號

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

## 義社黨會黨作祟

## 促進越南和平建交

## 北平抨擊日美勾結對付中共

【中央社北平九日電】北平各界今日舉行盛大集會，抗議日美勾結，企圖在越南發動戰爭，並對中共發動軍事進攻。集會中，各界代表一致通過，要求日美兩國停止在越南的軍事行動，並要求日美兩國政府公開聲明，絕不承認任何在越南進行的非法軍事行動。集會還通過了多項決議，要求日美兩國政府停止在越南的軍事援助，並要求日美兩國政府停止在越南的軍事訓練。集會最後，各界代表一致通過，要求日美兩國政府停止在越南的軍事行動，並要求日美兩國政府公開聲明，絕不承認任何在越南進行的非法軍事行動。

## 越共砲轟三城市

## 進攻磅湛飛機場

## 六千南越軍助五營東軍作戰

## 掃蕩金邊以南叢林地帶越共

## 北越軍援物資

## 經寮運東埔寨

## 入萬北越軍入東越

## 北越軍援物資

## 經寮運東埔寨

## 入萬北越軍入東越

## 北越軍援物資

## 經寮運東埔寨

## 入萬北越軍入東越

## 北越軍援物資

## 經寮運東埔寨

## 入萬北越軍入東越

## 北越軍援物資

## 經寮運東埔寨

【本報訊】北平各界今日舉行盛大集會，抗議日美勾結，企圖在越南發動戰爭，並對中共發動軍事進攻。集會中，各界代表一致通過，要求日美兩國停止在越南的軍事行動，並要求日美兩國政府公開聲明，絕不承認任何在越南進行的非法軍事行動。集會還通過了多項決議，要求日美兩國政府停止在越南的軍事援助，並要求日美兩國政府停止在越南的軍事訓練。集會最後，各界代表一致通過，要求日美兩國政府停止在越南的軍事行動，並要求日美兩國政府公開聲明，絕不承認任何在越南進行的非法軍事行動。

**日產得勝 DATSUN 1200**

外型優異 設計完善 性能卓越 安全舒適



合誠汽車有限公司

**中國書畫介紹週**

展出書畫真蹟逐日更換 歡迎參觀

日期：十一月九日起至十五日

時間：每日上午十一時至下午八時

地址：九龍尖沙咀加連威老道十八號二樓

**博雅藝術公司 舉行**

**中國書畫介紹週**

展出書畫真蹟逐日更換 歡迎參觀

日期：十一月九日起至十五日

時間：每日上午十一時至下午八時

地址：九龍尖沙咀加連威老道十八號二樓

**北越准許 美俘接受 聖誕包裹**

【本報訊】北平各界今日舉行盛大集會，抗議日美勾結，企圖在越南發動戰爭，並對中共發動軍事進攻。集會中，各界代表一致通過，要求日美兩國停止在越南的軍事行動，並要求日美兩國政府公開聲明，絕不承認任何在越南進行的非法軍事行動。集會還通過了多項決議，要求日美兩國政府停止在越南的軍事援助，並要求日美兩國政府停止在越南的軍事訓練。集會最後，各界代表一致通過，要求日美兩國政府停止在越南的軍事行動，並要求日美兩國政府公開聲明，絕不承認任何在越南進行的非法軍事行動。

# 精工表

## 世界最大高級表廠

## 揚威世界新產品

## 女裝日曆星期自動表

獨創高格 逐勝一籌



SEIKO



# 國府派員赴美談判 延長棉紡協定

## 自由中國力爭增加輸入配額 美限制日本八項紡織品輸入

【中央社華盛頓九日電】美國政府與中國政府代表，於今日在華盛頓舉行第二次會議，討論延長棉紡協定問題。據悉：美政府代表表示，美政府將維持目前對中國棉紡協定之輸入配額，但將限制日本八項紡織品之輸入。中國代表則表示，自由中國力爭增加輸入配額，以應付國內棉紡工業之需要。雙方代表將於明日繼續討論，以期達成協議。

# 美國確信能保持國府代表權 有利中共加入

【中央社華盛頓九日電】美國政府代表，於今日在華盛頓舉行第二次會議，討論延長棉紡協定問題。據悉：美政府代表表示，美國確信能保持國府代表權，有利中共加入。中國代表則表示，自由中國力爭增加輸入配額，以應付國內棉紡工業之需要。雙方代表將於明日繼續討論，以期達成協議。

# 東埔寨迅速擴軍與美日諸國援助

【中央社台北九日電】東埔寨迅速擴軍，與美日諸國援助。據悉：東埔寨軍隊在過去數月內，已迅速擴充，並獲得美日諸國之援助。此舉旨在加強東埔寨之防禦能力，以應付日益緊張之局勢。

# 外灘蠶豆輸入台省 母須附產地證明書

【中央社台北九日電】外灘蠶豆輸入台省，母須附產地證明書。據悉：台灣省政府已規定，凡輸入外灘蠶豆者，必須附有產地證明書，以資查驗。此舉旨在加強對進口貨物之監管，確保貨物來源之真實性。

# 小巴與交通 擠塞關係

【中央社台北九日電】小巴與交通，擠塞關係。據悉：由於小巴數量過多，導致交通嚴重擠塞，影響市民之正常生活。政府已表示將採取措施，以減少小巴數量，改善交通狀況。

# 第八屆國軍 周政權



第八屆國軍周政權

# 島果入侵謀間韓北 索搜警軍韓南



島果入侵謀間韓北 索搜警軍韓南

# 光觀華來 證簽光觀華來

【中央社台北九日電】光觀華來，證簽光觀華來。據悉：已有數百名華僑申請簽發觀光證，以光臨台灣。政府已表示將儘快處理，以方便華僑之來訪。

# 望希人士業事觀 客旅洲歐便利

【中央社台北九日電】望希人士業事觀，客旅洲歐便利。據悉：政府已決定簡化歐洲旅客之入境手續，以吸引更多之觀光客。此舉旨在促進台灣之觀光業發展。

# 換腎人終於死亡 王蕙芳遺體火化

【中央社台北九日電】換腎人終於死亡，王蕙芳遺體火化。據悉：王蕙芳女士因腎臟衰竭，經多次手術後，終於於昨日去世。其遺體已於今日火化。

# 中韓經濟會議 促進兩國合作

【中央社華盛頓九日電】中韓經濟會議，促進兩國合作。據悉：美國政府將於近日內舉行中韓經濟會議，旨在促進中國與韓國之間之經濟合作與交流。

# 宇丹指責若干會員國 逐其自私自利目的

【中央社華盛頓九日電】宇丹指責若干會員國，逐其自私自利目的。據悉：宇丹在聯合國大會上發表講話，指責某些會員國在處理國際事務時，只顧自身利益，而忽視國際公義。

# 努力增進農民收益 台茶外銷今年增加一百萬公升

【中央社台北九日電】努力增進農民收益，台茶外銷今年增加一百萬公升。據悉：台灣政府已採取一系列措施，以幫助農民增加收益，並促進茶葉之出口。

# 蘇聯軍援中立國家 供應叛亂份子武器

【中央社莫斯科九日電】蘇聯軍援中立國家，供應叛亂份子武器。據悉：蘇聯政府已表示，將向某些中立國家提供軍事援助，以支持其政府之行動。

# 今日本報新聞精華

今日本報新聞精華。本報今日報導之主要新聞包括：國府派員赴美談判、延長棉紡協定、美國確信能保持國府代表權、東埔寨迅速擴軍、外灘蠶豆輸入台省、小巴與交通擠塞關係、中韓經濟會議、宇丹指責若干會員國、努力增進農民收益、蘇聯軍援中立國家、今日本報新聞精華。

# 海外歸僑慰勞 金門前綫國軍

【中央社台北九日電】海外歸僑慰勞，金門前綫國軍。據悉：海外歸僑已發起慰勞活動，以支持金門前綫之國軍。此舉旨在表達僑胞對國軍之支持與鼓勵。

# 蘇聯軍援中立國家 供應叛亂份子武器

【中央社莫斯科九日電】蘇聯軍援中立國家，供應叛亂份子武器。據悉：蘇聯政府已表示，將向某些中立國家提供軍事援助，以支持其政府之行動。



# 埃及利比亞蘇丹協議 建立三國同盟

## 三元首組成三人領導聯合統治 本阿拉伯目標以對抗帝國主義

【路透社開羅九日電】埃及、利比亞及蘇丹三國領袖，今日在開羅簽署一項三國同盟條約，建立一個三國同盟，以對抗帝國主義。此項同盟，係由埃及總統納賽爾、利比亞國王伊德里斯及蘇丹國王伊薩德三人組成。此項同盟，係在開羅簽署，並由三國領袖共同簽署。此項同盟，係在開羅簽署，並由三國領袖共同簽署。此項同盟，係在開羅簽署，並由三國領袖共同簽署。

## 利比亞總統否定空談 認為政治不能 解決以阿衝突

【路透社開羅九日電】利比亞總統伊德里斯，今日在開羅表示，利比亞政府將不參與任何空談，以解決以色列與阿拉伯之間的衝突。伊德里斯表示，利比亞政府將採取實際行動，以解決此項衝突。伊德里斯表示，利比亞政府將採取實際行動，以解決此項衝突。伊德里斯表示，利比亞政府將採取實際行動，以解決此項衝突。

## 義大利離婚法案 下院開始二讀

【路透社羅馬九日電】義大利下院今日開始對離婚法案進行第二次辯論。此項法案，係由義大利政府提出，旨在簡化離婚程序。此項法案，係由義大利政府提出，旨在簡化離婚程序。此項法案，係由義大利政府提出，旨在簡化離婚程序。



## 英美伊國海軍 擴大演習

【路透社倫敦九日電】英美伊國海軍，今日在北海舉行擴大演習。此項演習，係由英美伊國海軍共同舉行，旨在展示其海軍實力。此項演習，係由英美伊國海軍共同舉行，旨在展示其海軍實力。此項演習，係由英美伊國海軍共同舉行，旨在展示其海軍實力。

## 波昂政府與東德 商兩國客貨載運

【路透社柏林九日電】波昂政府與東德政府，今日在柏林舉行商談，討論兩國客貨載運問題。此項商談，旨在解決兩國之間的客貨載運問題。此項商談，旨在解決兩國之間的客貨載運問題。此項商談，旨在解決兩國之間的客貨載運問題。

## 影響北約軍力均勢 北大主席指美如撤歐駐軍

【路透社華盛頓九日電】北大西洋公約組織主席，今日在華盛頓表示，美國若在歐洲撤軍，將影響北約軍力均勢。主席表示，美國在歐洲的駐軍，是北約軍力均勢的重要組成部分。主席表示，美國在歐洲的駐軍，是北約軍力均勢的重要組成部分。

## 最準確電子鐘 十萬年差一秒

【路透社倫敦九日電】英國科學家，今日在倫敦宣佈，他們發明了一種最準確的電子鐘，其誤差僅為十萬年差一秒。此項發明，將對科學研究產生重大影響。此項發明，將對科學研究產生重大影響。此項發明，將對科學研究產生重大影響。

## 移居一年 小姐健在

【路透社倫敦九日電】一名在倫敦移居一年的小姐，今日在倫敦宣佈，她已完全康復。此項消息，引起了社會的廣泛關注。此項消息，引起了社會的廣泛關注。此項消息，引起了社會的廣泛關注。

## 喀島怪樹被斬 瘟疫從此肆虐

【路透社倫敦九日電】喀島上的怪樹，今日被斬斷。此項舉動，旨在防止瘟疫的肆虐。此項舉動，旨在防止瘟疫的肆虐。此項舉動，旨在防止瘟疫的肆虐。

## 美國願難於兩年內 改善通貨膨脹

【路透社華盛頓九日電】美國政府，今日在華盛頓宣佈，願在兩年內改善通貨膨脹。此項宣佈，旨在穩定美國經濟。此項宣佈，旨在穩定美國經濟。此項宣佈，旨在穩定美國經濟。

## 蘇聯兵柏林遇狙擊 被捕兇手承認

【路透社柏林九日電】一名在柏林被捕的蘇聯兵，今日承認其曾狙擊美國兵。此項承認，引起了國際社會的廣泛關注。此項承認，引起了國際社會的廣泛關注。此項承認，引起了國際社會的廣泛關注。

## 伊明航機遭劫 油機遭劫掠

【路透社倫敦九日電】伊明航機，今日在倫敦宣佈，其油機遭劫掠。此項劫掠，引起了國際社會的廣泛關注。此項劫掠，引起了國際社會的廣泛關注。此項劫掠，引起了國際社會的廣泛關注。

## 欲阻蘇德簽約 珍芳運否

【路透社倫敦九日電】珍芳運，今日在倫敦宣佈，其欲阻蘇德簽約。此項宣佈，引起了國際社會的廣泛關注。此項宣佈，引起了國際社會的廣泛關注。此項宣佈，引起了國際社會的廣泛關注。

## 偷運毒品 珍芳運否

【路透社倫敦九日電】珍芳運，今日在倫敦宣佈，其偷運毒品。此項宣佈，引起了國際社會的廣泛關注。此項宣佈，引起了國際社會的廣泛關注。此項宣佈，引起了國際社會的廣泛關注。

## 蘇聯兵柏林遇狙擊 被捕兇手承認

【路透社柏林九日電】一名在柏林被捕的蘇聯兵，今日承認其曾狙擊美國兵。此項承認，引起了國際社會的廣泛關注。此項承認，引起了國際社會的廣泛關注。此項承認，引起了國際社會的廣泛關注。

## 伊明航機遭劫 油機遭劫掠

【路透社倫敦九日電】伊明航機，今日在倫敦宣佈，其油機遭劫掠。此項劫掠，引起了國際社會的廣泛關注。此項劫掠，引起了國際社會的廣泛關注。此項劫掠，引起了國際社會的廣泛關注。

## 欲阻蘇德簽約 珍芳運否



必須找一適當代理  
祇有澳航貨運代理，才是最佳人選，因為他能供給閣下有關世界市場之正確資料，幫助閣下開闢海外市場，促進出口業務。他並能替閣下節省包裝，文件及關稅手續費用，而且會證明澳航噴射運務實為目前最經濟及快捷之空運服務。閣下想在海外市場得到最大之發展，請即與澳航貨運代理洽商。

**QANTAS AIR CARGO**  
Flying Through Our Golden Years  
**澳航噴射運務**  
五十年航空經驗，五十年信譽保證。澳航係與印航、紐航及英航聯營。

**積善頭泡丸**  
頭部腫大，甚至因腫脹而面下垂，呼吸困難，發音嘶啞，頸項僵硬，意識模糊，此為頭部腫大之徵兆。積善頭泡丸，能迅速消除頭部腫大，恢復正常。此藥係由名貴藥材製成，功效顯著，為頭部腫大之良藥。

**太和洞久咳丸**  
久咳不愈，氣喘吁吁，胸膈悶塞，痰涎壅盛，此為久咳之徵兆。太和洞久咳丸，能迅速止咳化痰，恢復正常。此藥係由名貴藥材製成，功效顯著，為久咳之良藥。



# 本港新聞

## 落馬洲打鬥命案

### 三人被控謀殺

#### 高院昨開庭審主控案發經過

【本報訊】落馬洲打鬥命案，昨（廿二）日在高等法院開庭審理主控案發經過。被告包括：（一）陳金，三十三歲，住落馬洲，（二）陳金，三十三歲，住落馬洲，（三）陳金，三十三歲，住落馬洲。主控案發經過，由主控人陳金，三十三歲，住落馬洲，主控案發經過，由主控人陳金，三十三歲，住落馬洲，主控案發經過，由主控人陳金，三十三歲，住落馬洲。

## 兩宗黑漢糾眾斬人

### 蘇屋村一青年拒入會被斬重傷

【本報訊】昨日下午，九龍兩宗黑漢糾眾斬人案，在蘇屋村發生。一名十六歲少年，因拒絕加入黑漢組織，被兩名黑漢持刀斬傷，傷勢嚴重。案發後，警方已展開調查，並拘捕了兩名涉案黑漢。

## 西區三劫案兩疑犯

### 共控五罪解地院審

【本報訊】十月份西區發生四宗劫案，其中兩宗疑犯，昨（廿二）日在西區法院開庭審理。疑犯共被控五項罪名，包括：搶劫、持械搶劫、藏有武器、非法禁錮及非法入境。

## 米店夥伴

### 非禮寡婦

【本報訊】一名米店夥計，昨（廿二）日在街頭非禮一名寡婦，被警方拘捕。據悉，該夥計在街頭攔截該寡婦，並對其進行言語騷擾及身體接觸。警方接報後迅速趕到現場，將該夥計拘捕。

## 裁定罪成

### 還押候判

【本報訊】一名男子，因涉及多宗罪案，昨（廿二）日在法院開庭審理。法官裁定該男子各項罪名成立，並判其入獄服刑。該男子在庭上表示，對自己的行為感到後悔，並請求法官從輕發落。

## 油麻地追擊命案

### 疑兇提堂再還押

【本報訊】油麻地追擊命案，疑兇昨（廿二）日再次被提堂。法官裁定疑兇再還押，以待進一步調查。疑兇在案發後一直潛逃，警方經過多日追查，終於將其緝拿歸案。

## 結婚啟事

謹定於一九九〇年十一月二十日（星期日）上午十時，在落馬洲舉行結婚典禮。新郎：張炳均，新娘：陳麗華。敬請親友屆時參加。

## 明日啓市

正宗粵菜、早午茶點、晚飯宵夜、大宴小酌。營業時間：上午十一時開始營業。地址：北角英皇道436-438號。

### 大新 58週年紀念 贈券

貴客賜顧每張發票金額足五元者奉送贈券五毫足拾元者奉送贈券一元餘類推（特價貨品例外）

### 亞洲基金

第一旅遊公司 電話：2559999

### 新都城 Metropole

RESTAURANT & NIGHT CLUB 正宗粵菜、早午茶點、晚飯宵夜、大宴小酌。營業時間：上午十一時開始營業。

### Yakult 益力多

「益力多」為最佳保健飲品，含有獨特活性乳酸，能：調整腸胃、吸收營養、助長發育、養顏益壽。敬請每日飲一瓶「益力多」。

### 鴻安大廈

建至十一樓。地址：九龍彌敦道。電話：2559999。

### 八角蓮素

身有八角蓮，食了八角蓮，可以共蛇眠，挽回命生存。地址：九龍彌敦道。

### 翠鳳樓

裝修內部，即將入伙。地址：九龍彌敦道。電話：2559999。

### 港潮日報

適應潮流風格清新。十一月十一日出報。地址：九龍彌敦道。

### 諸親友

鄭黃惠明、蔡錫良、蔡劉純正同啟。地址：九龍彌敦道。

### 華僑日報 馬星倫公司 聯合舉辦

全日九天 HK\$2,750。地址：九龍彌敦道。

### 台北市某觀光飯店出讓

八樓高級觀光飯店，環境清靜。地址：台北市。電話：2559999。

### 新蒲崗六合街 華富工業大廈

現貨抵食。地址：新蒲崗。電話：2559999。

### 碧蘭閣

150年期。地址：九龍彌敦道。電話：2559999。

### 港中醫院增設放射治療部

本院地址：下亞厘畢道。電話：2559999。



# 辦殯儀免費使用

## 便利清貧人士只須遵守四項條件辦法十分簡單

### 市政事務署長發信四百封通告有關各方面知照

【本報專訊】市政事務署長發信四百封，通知有關各方面知照，便利清貧人士只須遵守四項條件，辦法十分簡單。市政事務署長發信通知有關各方面知照，便利清貧人士只須遵守四項條件，辦法十分簡單。市政事務署長發信通知有關各方面知照，便利清貧人士只須遵守四項條件，辦法十分簡單。

# 教宗下月訪港

## 並無特別刊印

### 有人向各方接洽廣告

【本報專訊】教宗下月訪港，並無特別刊印，有人向各方接洽廣告。教宗下月訪港，並無特別刊印，有人向各方接洽廣告。教宗下月訪港，並無特別刊印，有人向各方接洽廣告。

# 十三萬

## 萬元

### 鑽石

【本報專訊】十三萬萬元，鑽石。十三萬萬元，鑽石。十三萬萬元，鑽石。

# 讀者論壇

## 欲知所住木屋是否清拆請詢李輝輝

### 住屋事務處處長(蘇耀光代)

【本報專訊】欲知所住木屋是否清拆，請詢李輝輝。住屋事務處處長(蘇耀光代)。欲知所住木屋是否清拆，請詢李輝輝。住屋事務處處長(蘇耀光代)。

# 初出茅廬男女務須嚴防這樣的騙子

【本報專訊】初出茅廬男女務須嚴防這樣的騙子。初出茅廬男女務須嚴防這樣的騙子。初出茅廬男女務須嚴防這樣的騙子。



# 今晨大火

## 英皇道健康中街對面

### 唯一傢俬工場被焚

【本報專訊】今晨大火，英皇道健康中街對面，唯一傢俬工場被焚。今晨大火，英皇道健康中街對面，唯一傢俬工場被焚。

# 今年已得雨量

## 八十八時有奇

### 牛頭角新區經常停電帶來極多麻煩

【本報專訊】今年已得雨量，八十八時有奇。牛頭角新區經常停電帶來極多麻煩。今年已得雨量，八十八時有奇。牛頭角新區經常停電帶來極多麻煩。

# 讀者論壇

## 欲知所住木屋是否清拆請詢李輝輝

### 住屋事務處處長(蘇耀光代)

# 美國中文報業

## 環境限制發展

比東南亞中文報紙有一段距離。美國中文報業，環境限制發展。比東南亞中文報紙有一段距離。

# 公務員待遇

## 應華洋一體

【本報專訊】公務員待遇，應華洋一體。公務員待遇，應華洋一體。公務員待遇，應華洋一體。

# 風濕

## 劇烈性

【本報專訊】風濕，劇烈性。風濕，劇烈性。風濕，劇烈性。

# 吳石俊

## 主理科

【本報專訊】吳石俊，主理科。吳石俊，主理科。吳石俊，主理科。

# 腦

## 痛暈頭

【本報專訊】腦，痛暈頭。腦，痛暈頭。腦，痛暈頭。

# 耳

## 痛

【本報專訊】耳，痛。耳，痛。耳，痛。

# 鼻

## 癢

【本報專訊】鼻，癢。鼻，癢。鼻，癢。

# 喉

## 癢

【本報專訊】喉，癢。喉，癢。喉，癢。

# 癢

## 癢

【本報專訊】癢，癢。癢，癢。癢，癢。



# 潘迪

## 美國豪華大房車

【本報專訊】潘迪，美國豪華大房車。潘迪，美國豪華大房車。潘迪，美國豪華大房車。

# 氣派軒昂

## 唯我獨尊

【本報專訊】氣派軒昂，唯我獨尊。氣派軒昂，唯我獨尊。氣派軒昂，唯我獨尊。



### 獎券基金五年來共撥款逾一千萬元

上月批准二百萬元供六福利機構

【本報訊】獎券基金五年來共撥款逾一千萬元，上月批准二百萬元供六福利機構。據悉，獎券基金自一九六五年成立以來，共撥款一千零一十二萬九千九百九十九元，其中一九七〇年撥款二百萬元，供六福利機構使用。這六個福利機構分別是：香港救濟會、香港社會服務處、香港家庭服務中心、香港婦女服務中心、香港兒童服務中心及香港老人服務中心。這筆款項將用於改善福利服務，包括提供經濟援助、職業培訓、社會工作服務等。

### 明觀老和尚香儀 撥捐十一個善團

華僑日報代轉各善款

【本報訊】明觀老和尚香儀，撥捐十一個善團。據悉，明觀老和尚是佛教界的一位高僧，他生前熱心公益，曾多次撥款支持各項慈善事業。此次他撥捐的十一個善團，將由華僑日報代轉，用於支持各項社會福利事業。這筆款項將用於改善福利服務，包括提供經濟援助、職業培訓、社會工作服務等。

### 本年第三季 交通意外增加 九十七宗死亡

黃大仙區部份樓宇 明晨暫停供水五時

【本報訊】本年第三季交通意外增加，九十七宗死亡。據統計，本年第三季共發生交通意外一百一十二宗，其中九十七宗導致死亡。這比去年同期增加了百分之二十。黃大仙區部份樓宇，明晨暫停供水五時。由於水管維修，該區部份樓宇將於明晨（九月十一日）上午五時至下午五時暫停供水。請該區居民提前做好儲水準備。

### 浸會學院學生 參觀華僑日報

【本報訊】浸會學院學生參觀華僑日報。日前，浸會學院的一批學生來港參觀，並到華僑日報採訪。學生們對華僑日報的歷史和發展表示興趣，並與報社員工進行了交流。華僑日報負責人表示，歡迎學生們的參觀，並希望通過此次活動，能加強與社會的聯繫。



### 港府新聞處高級官員 韓光錫飛加渡假

【本報訊】港府新聞處高級官員韓光錫飛加渡假。韓光錫是港府新聞處的一位資深官員，負責處理各項新聞事務。他此次飛加渡假，是應邀參加在加拿大舉行的一項國際會議。韓光錫在加期間，將與來自世界各地的新聞界人士交流，並就新聞自由等問題發表看法。

### 塞浦 魯斯 過港 返國

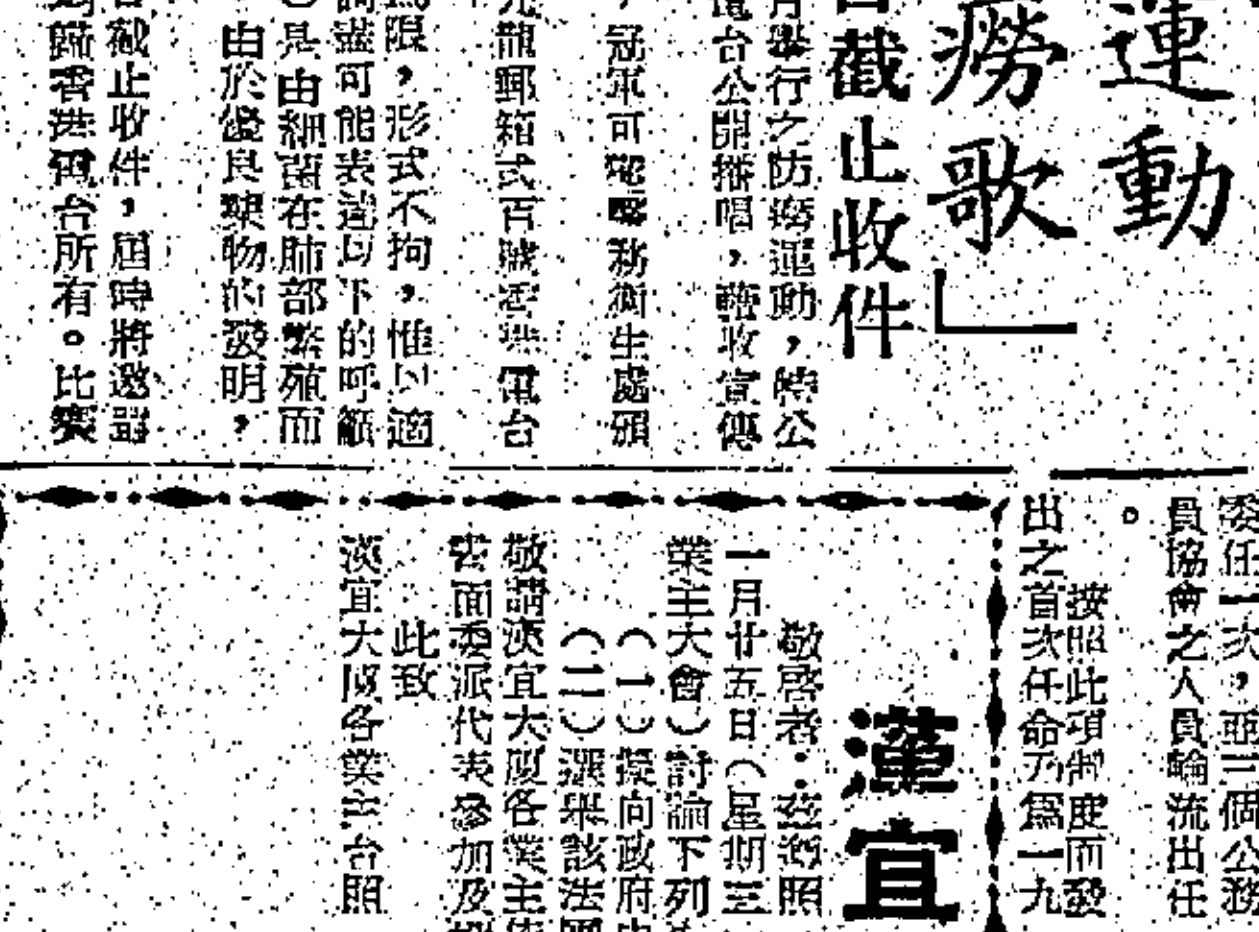
【本報訊】塞浦、魯斯過港返國。塞浦和魯斯是兩位知名人士，他們日前由海外返回香港。據悉，他們在海外期間，曾參與多項社會活動，並為促進國際交流做出了貢獻。他們此次返港，將繼續致力於各項公益事業。

### 民安隊連夜出動 派發反吸毒傳單

【本報訊】民安隊連夜出動，派發反吸毒傳單。民安隊是香港的一支民防組織，負責維護社區安全。他們連夜出動，在多個地點派發反吸毒傳單，以提醒市民注意吸毒的危害。傳單上印有相關的宣傳圖片和文字，旨在提高市民的防範意識。

### 響應籌募公益金 東區將舉辦盛會

【本報訊】響應籌募公益金，東區將舉辦盛會。為了響應籌募公益金，東區將舉辦一場大型盛會。盛會將包括音樂表演、舞蹈表演、遊戲比賽等多項活動，旨在為籌募公益金籌集資金。主辦單位表示，希望通過此次盛會，能激發市民的參與熱情，為公益事業貢獻力量。



### 港台響應防務運動 公開徵求「防務歌」

【本報訊】港台響應防務運動，公開徵求「防務歌」。為了響應防務運動，港台地區將公開徵求「防務歌」。徵求活動旨在收集各界人士對防務建設的建議和意見，並通過創作「防務歌」來激發市民的國防意識。主辦單位表示，歡迎廣大市民踴躍參加，為防務建設貢獻智慧。

### 美國大學同學會 運動文語中持支

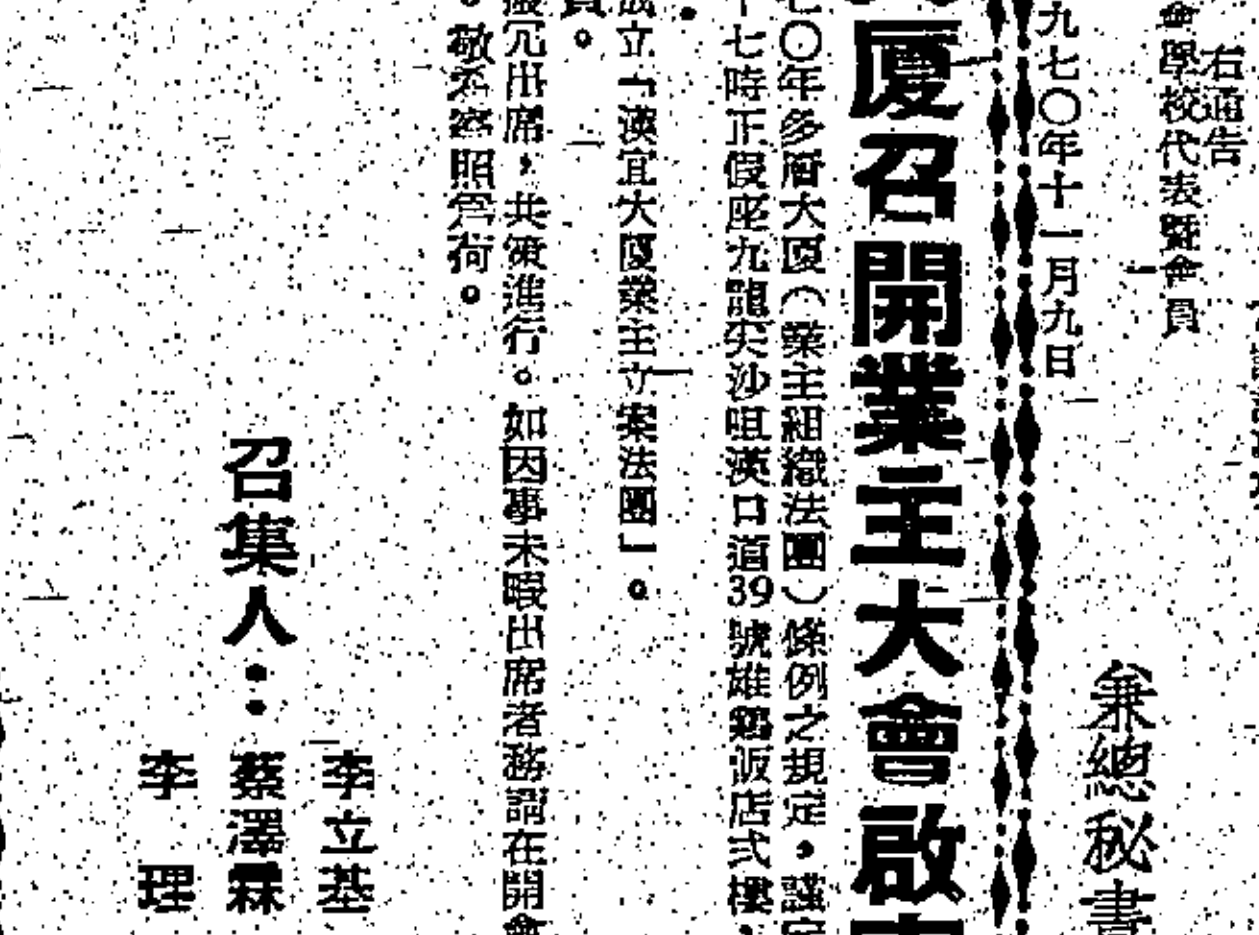
【本報訊】美國大學同學會運動文語中持支。美國大學同學會日前舉行了一項運動文語活動，旨在支持某項社會運動。同學會成員們通過書寫和朗誦等方式，表達了對該運動的支持。活動吸引了眾多同學參加，場面熱烈。

### 新潮流垃圾箱 圖文、郭立

【本報訊】新潮流垃圾箱，圖文、郭立。新潮流公司日前推出了一種新型垃圾箱，名為「圖文、郭立」。這種垃圾箱具有容量大、耐用、易於清潔等特點，深受市民歡迎。新潮流公司表示，將繼續致力於研發更多優質產品，為市民提供更好的服務。

### 金門（香港）有限公司 香港教師會通告

【本報訊】金門（香港）有限公司，香港教師會通告。金門（香港）有限公司日前向香港教師會發出了一份通告。通告中提到，該公司將在某項活動中提供贊助，並希望教師會能協助宣傳。香港教師會表示，將根據情況予以配合。



### 香港政府公佈 政府官員名單

【本報訊】香港政府公佈政府官員名單。香港政府日前公佈了新一屆政府官員名單。名單中包括了行政、立法、司法等各個部門的官員。政府表示，這批官員將致力於為市民提供優質服務，並推動香港的繁榮穩定。

### 交通處佈告 通告

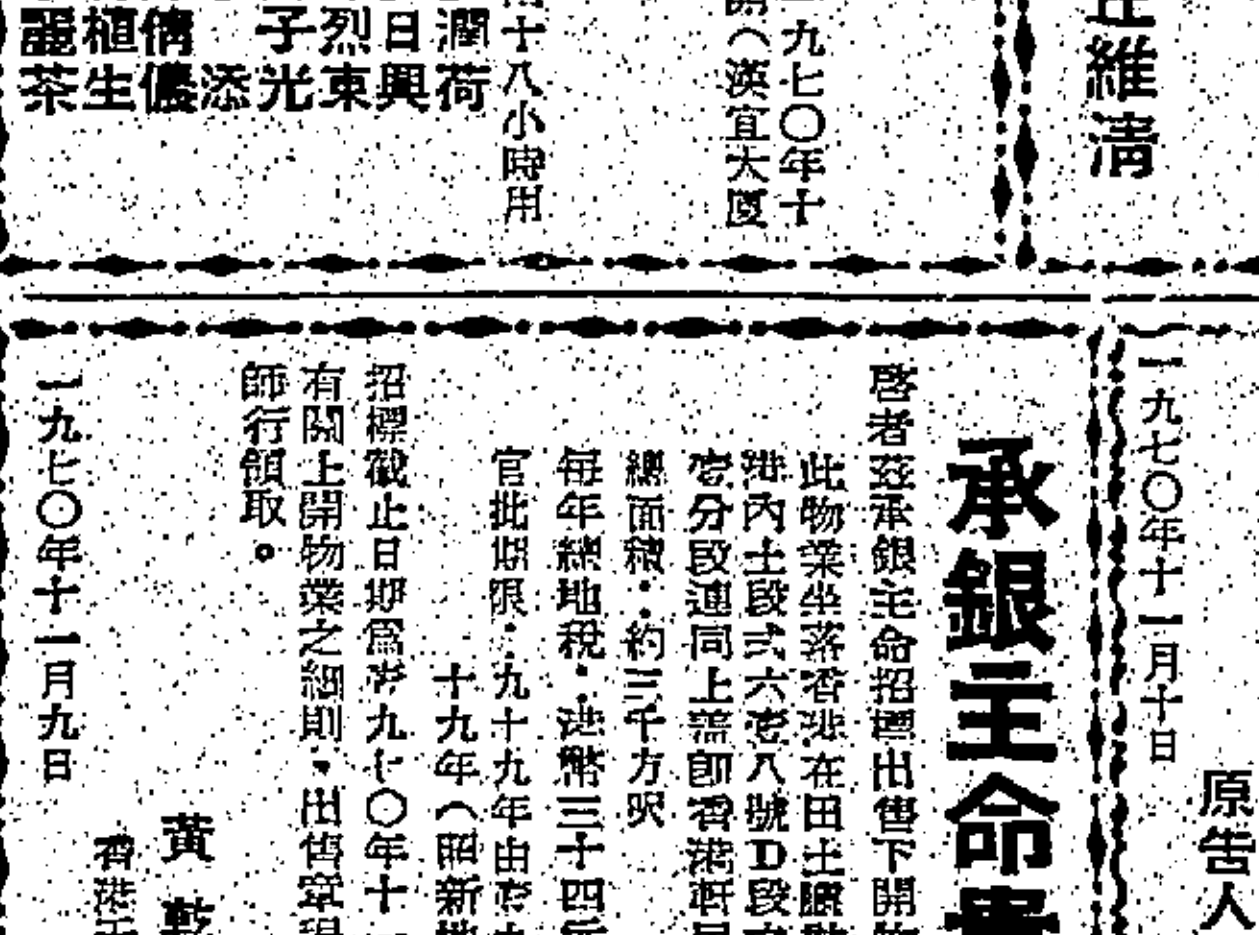
【本報訊】交通處佈告，通告。交通處日前發出了一份佈告，關於某項交通規則的修改。佈告中提到，為了提高道路安全，將對某項交通規則進行調整。市民應留意相關公告，並按照新規定行駛。

### 香港工業學院 通告

【本報訊】香港工業學院，通告。香港工業學院日前發出了一份通告，關於某項課程的調整。學院表示，為了滿足社會需求，將對某項課程的內容進行更新。學生應留意相關公告，並按時參加課程。

### 申請入英籍啓事

【本報訊】申請入英籍啓事。本人現正申請入英籍，如有任何相關事宜，請與本人聯繫。聯繫電話：XXXX-XXXX。特此啓事。



### 香港高等法院大錢債案

【本報訊】香港高等法院大錢債案。香港高等法院日前審理了一宗大錢債案。被告被控在案發期間，曾向多名債權人借款，但並未按時還款。法院最終判決被告需償還所欠債務，並承擔相關法律責任。

### 承領主命貴重物業出投

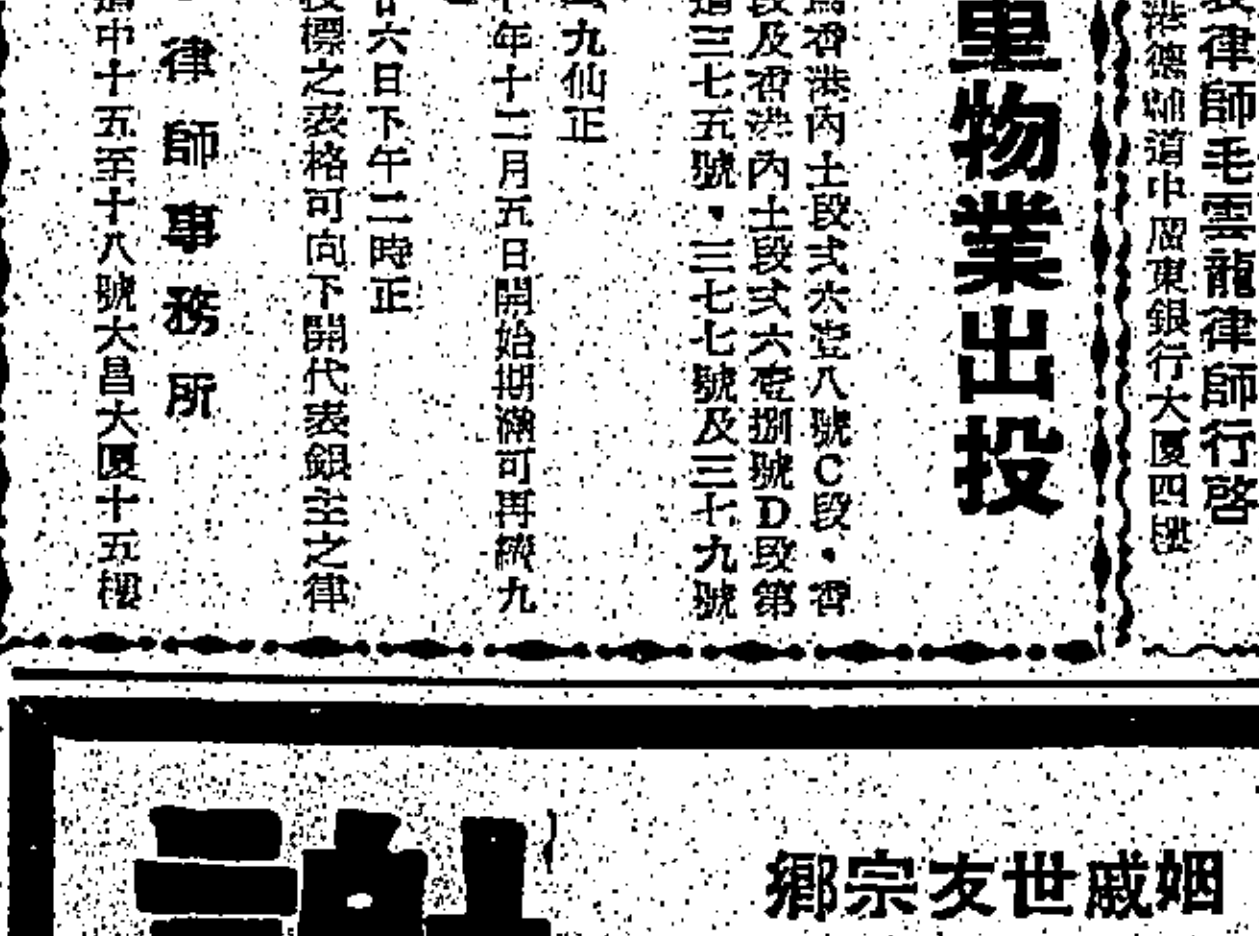
【本報訊】承領主命貴重物業出投。某項貴重物業將於近日內公開出投。有意參加者請於辦公時間內，前往指定地點查詢。出投所得款項將用於某項公益事業。

### 拍賣機器等廣告

【本報訊】拍賣機器等廣告。現有各種機器設備待拍賣，有意購買者請洽拍賣行。拍賣行地址：XXXX-XXXX。電話：XXXX-XXXX。

### 拍賣貨車輪燈柱充公

【本報訊】拍賣貨車輪燈柱充公。現有貨車輪燈柱等物品充公，將於近日內公開拍賣。有意參加者請於辦公時間內，前往指定地點查詢。



### 振華塑膠廠出讓聲明

【本報訊】振華塑膠廠出讓聲明。振華塑膠廠因業務調整，現將全廠設備及廠址出讓。有意購買者請洽振華塑膠廠負責人。聯繫電話：XXXX-XXXX。

### 捷豐塑膠製品廠承頂啟事

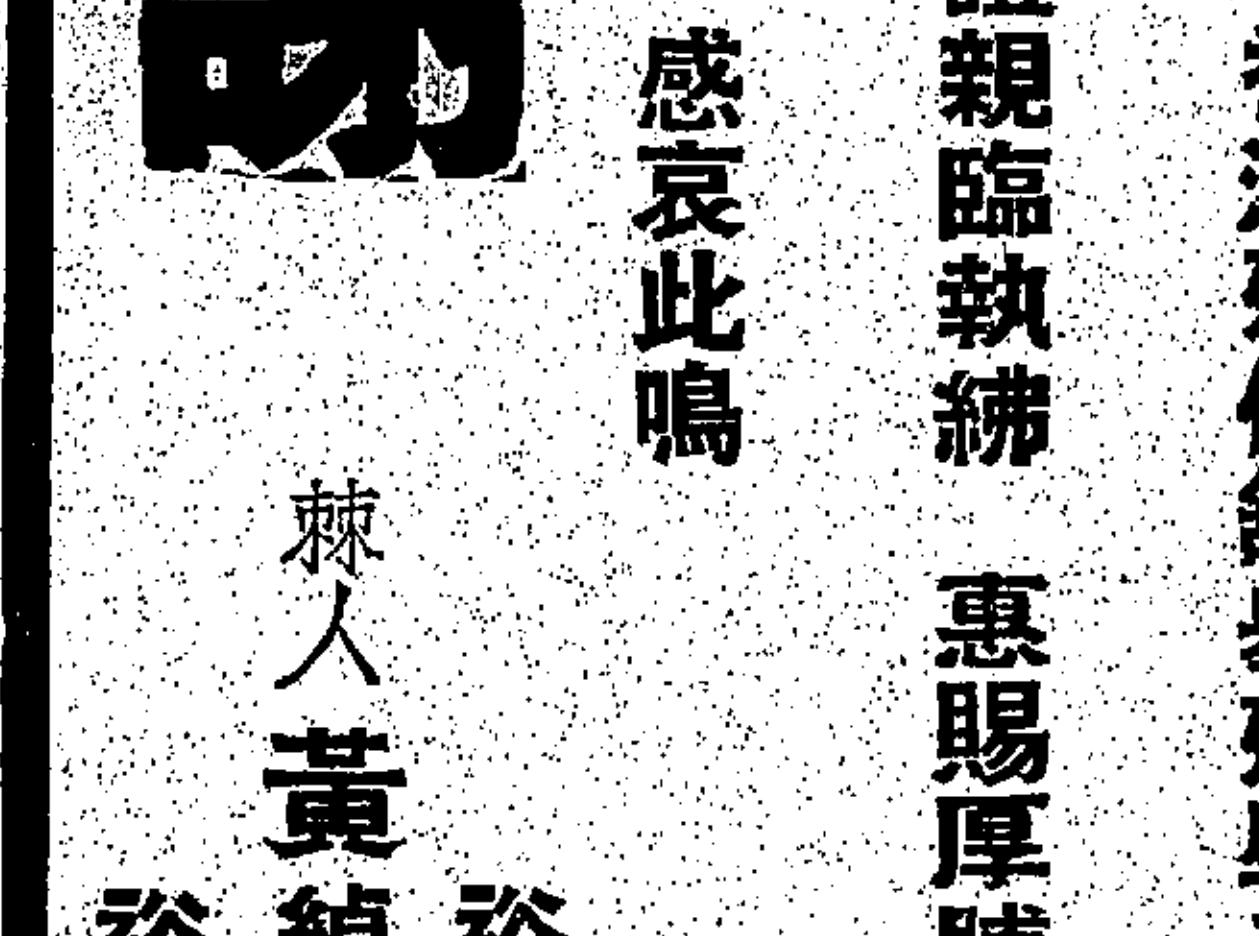
【本報訊】捷豐塑膠製品廠承頂啟事。捷豐塑膠製品廠現已承接某項業務，所有相關事宜將由捷豐塑膠製品廠負責處理。特此啟事。

### 先夫歐公翰君前謙廣材府君於公曆

【本報訊】先夫歐公翰君前謙廣材府君於公曆。歐公翰君於公曆一九七〇年九月十一日逝世。其家屬現正辦理喪事，特此聲明。

### 先夫甘公華勝利飲府君痛於公曆一九七〇年

【本報訊】先夫甘公華勝利飲府君痛於公曆一九七〇年。甘公華勝利飲府君於公曆一九七〇年九月十一日逝世。其家屬現正辦理喪事，特此聲明。



### 謝

【本報訊】謝。本人對某項活動表示感謝。特此鳴謝。

### 先慈陳太夫人棄養於昨（九）日在

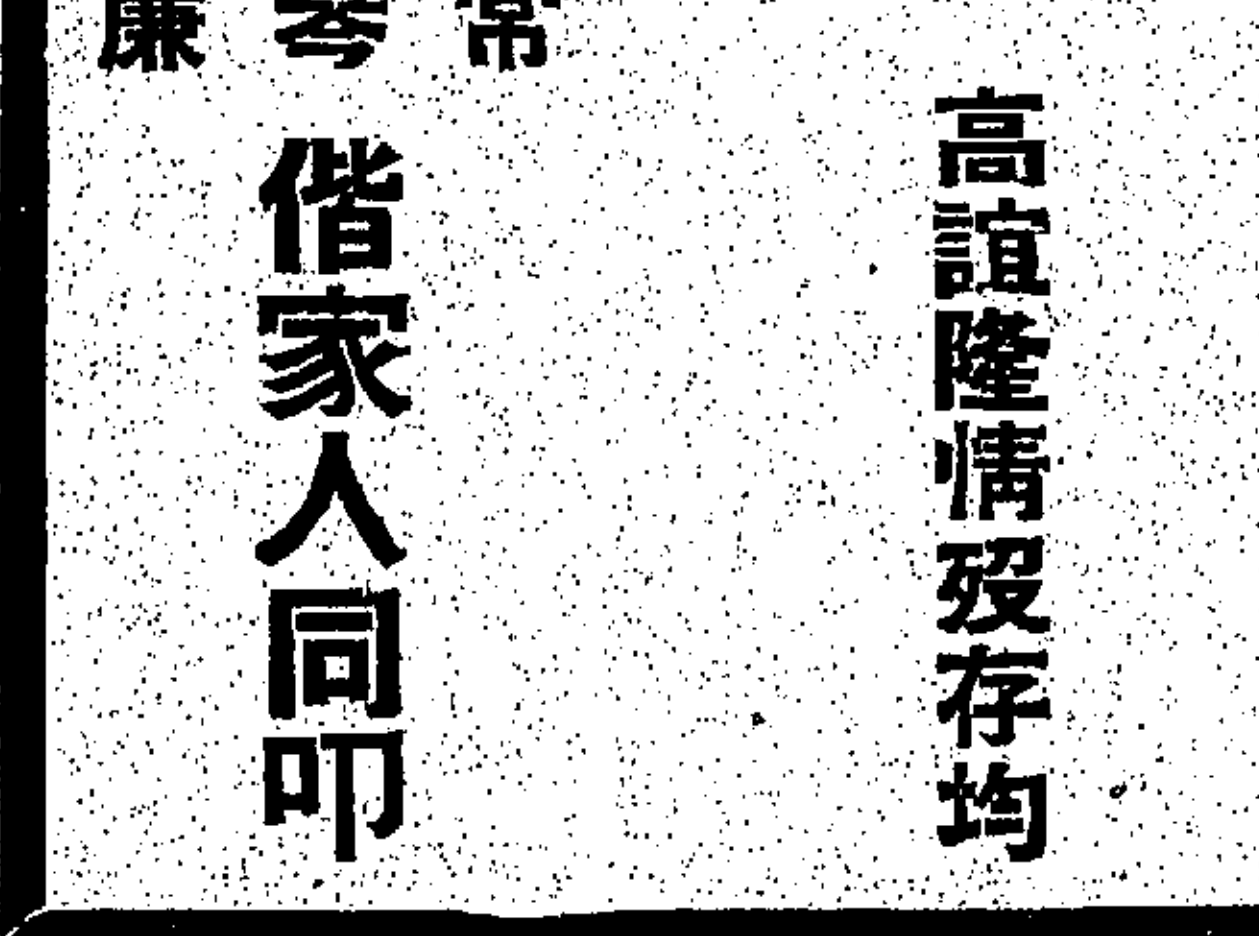
【本報訊】先慈陳太夫人棄養於昨（九）日在。陳太夫人於昨日（九月九日）逝世。其家屬現正辦理喪事，特此聲明。

### 治喪處：香港殯儀館

【本報訊】治喪處：香港殯儀館。治喪處設於香港殯儀館，負責辦理各項喪事。特此聲明。

### 治喪處：香港殯儀館

【本報訊】治喪處：香港殯儀館。治喪處設於香港殯儀館，負責辦理各項喪事。特此聲明。





本港新聞 3

火警頻生居民宜提警惕

昨日大小六宗

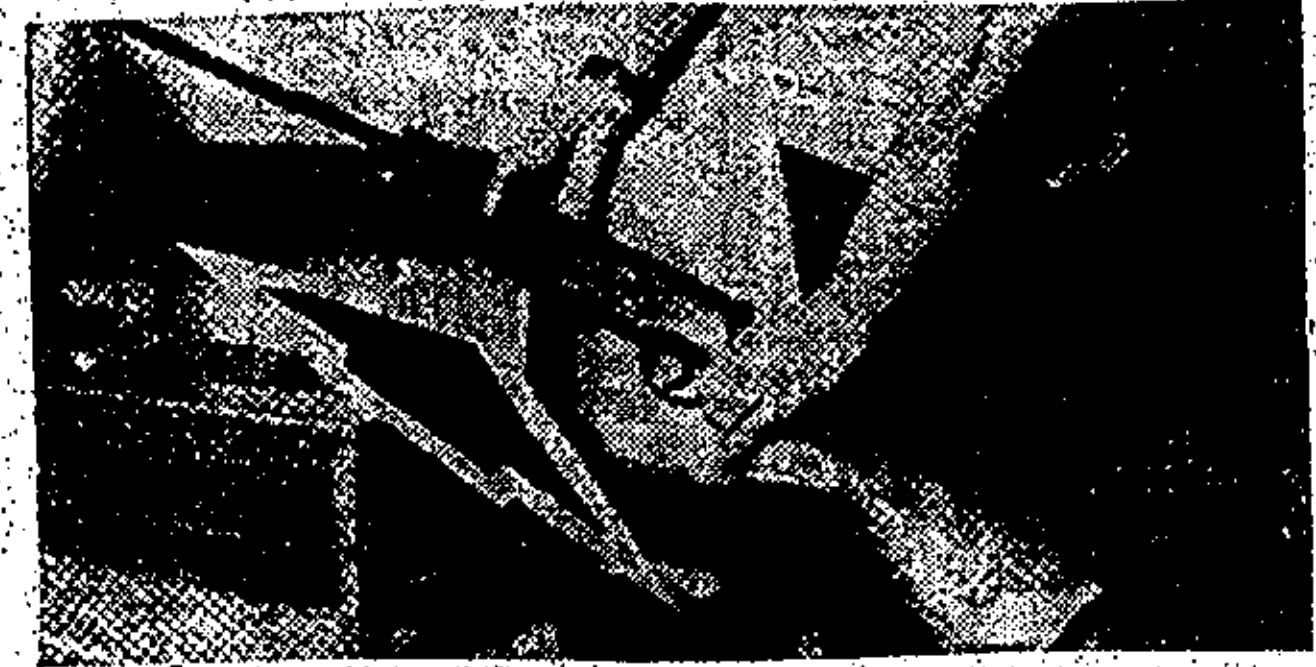
在港九海陸等多處八男女受傷  
新蒲崗雙喜街一塑膠廠被焚燬

【本報訊】風雨交加，火警頻生，市民應以小心為上，以免受驚受怕。昨日九時至九時三十分，共有八宗火警，其中一宗火警，在九龍新蒲崗雙喜街一塑膠廠被焚燬，損失約十萬元。其餘七宗火警，分別在九龍、新界及香港島發生，損失約一萬元。火警發生後，消防局接獲報警，立即派員前往撲滅。昨日火警頻生，市民應以小心為上，以免受驚受怕。昨日九時至九時三十分，共有八宗火警，其中一宗火警，在九龍新蒲崗雙喜街一塑膠廠被焚燬，損失約十萬元。其餘七宗火警，分別在九龍、新界及香港島發生，損失約一萬元。火警發生後，消防局接獲報警，立即派員前往撲滅。

尖沙咀發生驚人惡作劇

靚女出街有被汽槍射擊  
警方在北京道拘三青年

【本報訊】尖沙咀發生一宗驚人惡作劇，三名青年在北道北京道，向一名靚女出街，用汽槍射擊，被警方拘捕。警方表示，三名青年在北道北京道，向一名靚女出街，用汽槍射擊，被警方拘捕。警方表示，三名青年在北道北京道，向一名靚女出街，用汽槍射擊，被警方拘捕。



香港電燈有限公司

聘請  
助理會計師及文員  
詳情請參閱  
今日英文南華早報

CONVEYOR SYSTEM  
地盤、工廠、貨倉  
欲節省開支，增加利潤  
請採用自動運輸帶  
總代理：毅成水泵機器公司  
地址：廣東道925號 電話：K448834

英皇香港賽馬會  
一九七〇年十一月十四日（星期六）廣東賽馬  
彩券現售至十二月三十一日，截止定於一九七〇年十一月十三日星期五，截票日各售票處停止售票。  
售票時間如下：  
香港賽馬會：上午九時至下午六時  
九龍賽馬會：上午九時至下午六時  
沙田賽馬會：上午九時至下午六時  
沙田賽馬會：上午九時至下午六時  
沙田賽馬會：上午九時至下午六時

隱形耳聾機  
健減肥機  
地址：廣東道925號 電話：K448834

聘請英文中學女校長  
某中學現聘請英文中學女校長一名，須具備下列條件：  
1. 大學畢業，具有教學經驗。  
2. 能操流利的英語。  
3. 具有領導才能。  
有意者請將履歷表及最近二吋半身照片二張，寄至：  
香港中區皇后大道中一〇一號一樓一〇一室  
電話：二二二二二二

臺灣工業大廈招租  
地址：廣東道925號 電話：K448834

中國僑安失物  
遺失：現金、金飾、證件等。  
拾得：現金、金飾、證件等。  
地址：廣東道925號 電話：K448834

日立牌電暖爐 / 火水暖爐  
VH-150H型1500W  
VH-200H型2000W  
OVH-A430反射型  
OVH-370反射型  
OVH-A480反射型  
OVH-330反射型  
OVH-F480反射型  
香港日立有限公司  
地址：香港中區皇后大道中一〇一號一樓一〇一室  
電話：二二二二二二

廠房廉讓  
九龍新蒲崗工業大廈，地下及十四樓，全層廉讓，計地下一層，樓高十七呎，面積萬餘呎，十四樓面積萬餘呎，即交吉，售價廉，有意者請洽：  
X 206175 陳君洽或函 P.O. BOX 904

業務旅行最佳伴侶  
全世界最嬌小玲瓏的超級八毫米  
反光電影攝影機——愛克發  
Microflex Sensor 設備完全自動  
軟片即裝即拍配備  
10-25mm 高速伸縮鏡及  
新式快門感應系統  
性能優越最易攜帶  
放電攝影其樂無窮  
請到各大攝影器材商參觀選購  
AGFA GEVAERT  
總代理：成成洋行

宏興  
專治  
肥壯  
宏興有限公司

天4  
中馬票  
得巨獎  
大馬票  
十一月十三日  
截止發售  
十一月十四日  
星期六開獎



# 本港新聞

## 西貢大網仔電報兩青年

### 北九龍裁署開庭研死因

證人供述案發救經過

【本報訊】西貢大網仔電報兩青年，在北九龍裁署開庭研死因。證人供述案發救經過。案發於八月二日，兩名青年在西貢大網仔電報處，因爭執而發生爭執。其中一名青年被對方用利器刺傷，隨即倒地不起。當時在場的證人立即向附近警署報案，並協助將傷者送往醫院救治。然而，傷者最終不治身亡。案發後，警方展開調查，並拘捕了涉案的兩名青年。目前，案件正在北九龍裁署開庭審理中。

## 同行免難林楚和

述當日爬山經過

【本報訊】同行免難林楚和，述當日爬山經過。林楚和表示，當日爬山時，由於天氣炎熱，加上山路崎嶇，導致他感到體力不支。在爬山過程中，他與同行者發生了爭執，雙方互不相讓，最終導致他無法繼續前行。林楚和表示，他感到非常後悔，並希望能夠與同行者達成和解，共同完成爬山目標。

## 兩死者攀山頂

係學校規定項目

【本報訊】兩死者攀山頂，係學校規定項目。據悉，這兩名死者是某學校的學生，他們在參加學校組織的攀山活動時，因操作不當而發生意外。學校方面表示，攀山活動是學校課程的一部分，旨在培養學生的體魄和團隊精神。然而，由於缺乏專業指導和必要的安全措施，最終導致了悲劇的發生。目前，學校已對相關活動進行了全面檢討，並加強了安全管理。

## 雷大作電觸死者

輪山頂面呈藍色

【本報訊】雷大作電觸死者，輪山頂面呈藍色。據悉，這起事故發生在某山頂，當時正下着大雨，雷聲大作。一名死者因觸及高壓電線而慘遭雷擊身亡。事故發生後，警方立即趕到現場進行調查，並封鎖了現場。目前，警方正在對事故原因進行進一步調查，並提醒市民在雷雨天氣下應避免在戶外活動，以確保安全。

## 英軍伍長接通知

率隊登山頂救援

【本報訊】英軍伍長接通知，率隊登山頂救援。據悉，英軍某部伍長在接到通知後，立即率領救援隊前往山頂進行救援。救援隊在山上發現了遇險的登山者，並立即展開救援工作。經過一番艱苦的 effort，救援隊最終成功將遇險者救下，並將其送往醫院救治。目前，遇險者情況穩定，正在接受進一步治療。

## 藍田新區第三座

曾患精神病男子

十五樓跳下慘死

【本報訊】藍田新區第三座，曾患精神病男子，十五樓跳下慘死。據悉，這名男子患有嚴重的精神分裂症，長期在醫院治療。然而，由於病情反覆，他最終選擇了輕生。據目擊者稱，這名男子是在下午三時左右，從十五樓的陽台跳下，隨後重重地摔在地上。發現者立即報警，警方趕到現場後，將該男子抬上救護車送往醫院。經初步檢查，該男子已無生命跡象。

# 體育

## 宇哥登恥於一敗

聲言挫華聯六比一八時大球場相拼

【本報訊】宇哥登恥於一敗，聲言挫華聯六比一八時大球場相拼。宇哥在比賽中表現不佳，最終以一比六慘敗。賽後，宇哥表示，他對自己的表現感到非常失望，並認為這場比賽對他的打擊非常大。然而，他並沒有失去信心，並表示將在下一場比賽中全力以赴，爭取取得好成績。宇哥還表示，他將與華聯隊在八時大球場進行一場激烈的比賽，屆時他將全力以赴，爭取取得勝利。

## 南消重賽

決定日期

【本報訊】南消重賽，決定日期。據悉，南消隊將在近期內進行一場重賽，以爭取取得好成績。目前，南消隊正在積極進行訓練，並為即將到來的比賽做好準備。南消隊表示，他們將全力以赴，爭取在比賽中取得勝利，並為隊友爭取榮譽。

## 看首仗談今宵

【本報訊】看首仗談今宵，談及今晚的比賽。據悉，今晚的比賽將是一場激烈的對決，雙方都將全力以赴，爭取取得勝利。觀眾們表示，他們對今晚的比賽非常期待，並希望能夠看到精彩的比賽。今晚的比賽將在八時大球場舉行，屆時歡迎廣大市民前往觀看。

## 宇哥登恥於一敗

【本報訊】宇哥登恥於一敗，聲言挫華聯六比一八時大球場相拼。宇哥在比賽中表現不佳，最終以一比六慘敗。賽後，宇哥表示，他對自己的表現感到非常失望，並認為這場比賽對他的打擊非常大。然而，他並沒有失去信心，並表示將在下一場比賽中全力以赴，爭取取得好成績。宇哥還表示，他將與華聯隊在八時大球場進行一場激烈的比賽，屆時他將全力以赴，爭取取得勝利。

## 宇哥登恥於一敗

【本報訊】宇哥登恥於一敗，聲言挫華聯六比一八時大球場相拼。宇哥在比賽中表現不佳，最終以一比六慘敗。賽後，宇哥表示，他對自己的表現感到非常失望，並認為這場比賽對他的打擊非常大。然而，他並沒有失去信心，並表示將在下一場比賽中全力以赴，爭取取得好成績。宇哥還表示，他將與華聯隊在八時大球場進行一場激烈的比賽，屆時他將全力以赴，爭取取得勝利。

## 宇哥登恥於一敗

【本報訊】宇哥登恥於一敗，聲言挫華聯六比一八時大球場相拼。宇哥在比賽中表現不佳，最終以一比六慘敗。賽後，宇哥表示，他對自己的表現感到非常失望，並認為這場比賽對他的打擊非常大。然而，他並沒有失去信心，並表示將在下一場比賽中全力以赴，爭取取得好成績。宇哥還表示，他將與華聯隊在八時大球場進行一場激烈的比賽，屆時他將全力以赴，爭取取得勝利。

## 宇哥登恥於一敗

【本報訊】宇哥登恥於一敗，聲言挫華聯六比一八時大球場相拼。宇哥在比賽中表現不佳，最終以一比六慘敗。賽後，宇哥表示，他對自己的表現感到非常失望，並認為這場比賽對他的打擊非常大。然而，他並沒有失去信心，並表示將在下一場比賽中全力以赴，爭取取得好成績。宇哥還表示，他將與華聯隊在八時大球場進行一場激烈的比賽，屆時他將全力以赴，爭取取得勝利。

## 宇哥登恥於一敗

【本報訊】宇哥登恥於一敗，聲言挫華聯六比一八時大球場相拼。宇哥在比賽中表現不佳，最終以一比六慘敗。賽後，宇哥表示，他對自己的表現感到非常失望，並認為這場比賽對他的打擊非常大。然而，他並沒有失去信心，並表示將在下一場比賽中全力以赴，爭取取得好成績。宇哥還表示，他將與華聯隊在八時大球場進行一場激烈的比賽，屆時他將全力以赴，爭取取得勝利。

## 宇哥登恥於一敗

【本報訊】宇哥登恥於一敗，聲言挫華聯六比一八時大球場相拼。宇哥在比賽中表現不佳，最終以一比六慘敗。賽後，宇哥表示，他對自己的表現感到非常失望，並認為這場比賽對他的打擊非常大。然而，他並沒有失去信心，並表示將在下一場比賽中全力以赴，爭取取得好成績。宇哥還表示，他將與華聯隊在八時大球場進行一場激烈的比賽，屆時他將全力以赴，爭取取得勝利。

## 宇哥登恥於一敗

【本報訊】宇哥登恥於一敗，聲言挫華聯六比一八時大球場相拼。宇哥在比賽中表現不佳，最終以一比六慘敗。賽後，宇哥表示，他對自己的表現感到非常失望，並認為這場比賽對他的打擊非常大。然而，他並沒有失去信心，並表示將在下一場比賽中全力以赴，爭取取得好成績。宇哥還表示，他將與華聯隊在八時大球場進行一場激烈的比賽，屆時他將全力以赴，爭取取得勝利。

## 宇哥登恥於一敗

【本報訊】宇哥登恥於一敗，聲言挫華聯六比一八時大球場相拼。宇哥在比賽中表現不佳，最終以一比六慘敗。賽後，宇哥表示，他對自己的表現感到非常失望，並認為這場比賽對他的打擊非常大。然而，他並沒有失去信心，並表示將在下一場比賽中全力以赴，爭取取得好成績。宇哥還表示，他將與華聯隊在八時大球場進行一場激烈的比賽，屆時他將全力以赴，爭取取得勝利。

## 宇哥登恥於一敗

【本報訊】宇哥登恥於一敗，聲言挫華聯六比一八時大球場相拼。宇哥在比賽中表現不佳，最終以一比六慘敗。賽後，宇哥表示，他對自己的表現感到非常失望，並認為這場比賽對他的打擊非常大。然而，他並沒有失去信心，並表示將在下一場比賽中全力以赴，爭取取得好成績。宇哥還表示，他將與華聯隊在八時大球場進行一場激烈的比賽，屆時他將全力以赴，爭取取得勝利。

## 宇哥登恥於一敗

【本報訊】宇哥登恥於一敗，聲言挫華聯六比一八時大球場相拼。宇哥在比賽中表現不佳，最終以一比六慘敗。賽後，宇哥表示，他對自己的表現感到非常失望，並認為這場比賽對他的打擊非常大。然而，他並沒有失去信心，並表示將在下一場比賽中全力以赴，爭取取得好成績。宇哥還表示，他將與華聯隊在八時大球場進行一場激烈的比賽，屆時他將全力以赴，爭取取得勝利。

## 宇哥登恥於一敗

【本報訊】宇哥登恥於一敗，聲言挫華聯六比一八時大球場相拼。宇哥在比賽中表現不佳，最終以一比六慘敗。賽後，宇哥表示，他對自己的表現感到非常失望，並認為這場比賽對他的打擊非常大。然而，他並沒有失去信心，並表示將在下一場比賽中全力以赴，爭取取得好成績。宇哥還表示，他將與華聯隊在八時大球場進行一場激烈的比賽，屆時他將全力以赴，爭取取得勝利。

## 宇哥登恥於一敗

【本報訊】宇哥登恥於一敗，聲言挫華聯六比一八時大球場相拼。宇哥在比賽中表現不佳，最終以一比六慘敗。賽後，宇哥表示，他對自己的表現感到非常失望，並認為這場比賽對他的打擊非常大。然而，他並沒有失去信心，並表示將在下一場比賽中全力以赴，爭取取得好成績。宇哥還表示，他將與華聯隊在八時大球場進行一場激烈的比賽，屆時他將全力以赴，爭取取得勝利。

## 宇哥登恥於一敗

【本報訊】宇哥登恥於一敗，聲言挫華聯六比一八時大球場相拼。宇哥在比賽中表現不佳，最終以一比六慘敗。賽後，宇哥表示，他對自己的表現感到非常失望，並認為這場比賽對他的打擊非常大。然而，他並沒有失去信心，並表示將在下一場比賽中全力以赴，爭取取得好成績。宇哥還表示，他將與華聯隊在八時大球場進行一場激烈的比賽，屆時他將全力以赴，爭取取得勝利。

## 宇哥登恥於一敗

【本報訊】宇哥登恥於一敗，聲言挫華聯六比一八時大球場相拼。宇哥在比賽中表現不佳，最終以一比六慘敗。賽後，宇哥表示，他對自己的表現感到非常失望，並認為這場比賽對他的打擊非常大。然而，他並沒有失去信心，並表示將在下一場比賽中全力以赴，爭取取得好成績。宇哥還表示，他將與華聯隊在八時大球場進行一場激烈的比賽，屆時他將全力以赴，爭取取得勝利。

## 宇哥登恥於一敗

【本報訊】宇哥登恥於一敗，聲言挫華聯六比一八時大球場相拼。宇哥在比賽中表現不佳，最終以一比六慘敗。賽後，宇哥表示，他對自己的表現感到非常失望，並認為這場比賽對他的打擊非常大。然而，他並沒有失去信心，並表示將在下一場比賽中全力以赴，爭取取得好成績。宇哥還表示，他將與華聯隊在八時大球場進行一場激烈的比賽，屆時他將全力以赴，爭取取得勝利。

## 宇哥登恥於一敗

【本報訊】宇哥登恥於一敗，聲言挫華聯六比一八時大球場相拼。宇哥在比賽中表現不佳，最終以一比六慘敗。賽後，宇哥表示，他對自己的表現感到非常失望，並認為這場比賽對他的打擊非常大。然而，他並沒有失去信心，並表示將在下一場比賽中全力以赴，爭取取得好成績。宇哥還表示，他將與華聯隊在八時大球場進行一場激烈的比賽，屆時他將全力以赴，爭取取得勝利。

## 宇哥登恥於一敗

【本報訊】宇哥登恥於一敗，聲言挫華聯六比一八時大球場相拼。宇哥在比賽中表現不佳，最終以一比六慘敗。賽後，宇哥表示，他對自己的表現感到非常失望，並認為這場比賽對他的打擊非常大。然而，他並沒有失去信心，並表示將在下一場比賽中全力以赴，爭取取得好成績。宇哥還表示，他將與華聯隊在八時大球場進行一場激烈的比賽，屆時他將全力以赴，爭取取得勝利。

## 宇哥登恥於一敗

【本報訊】宇哥登恥於一敗，聲言挫華聯六比一八時大球場相拼。宇哥在比賽中表現不佳，最終以一比六慘敗。賽後，宇哥表示，他對自己的表現感到非常失望，並認為這場比賽對他的打擊非常大。然而，他並沒有失去信心，並表示將在下一場比賽中全力以赴，爭取取得好成績。宇哥還表示，他將與華聯隊在八時大球場進行一場激烈的比賽，屆時他將全力以赴，爭取取得勝利。

## 宇哥登恥於一敗

【本報訊】宇哥登恥於一敗，聲言挫華聯六比一八時大球場相拼。宇哥在比賽中表現不佳，最終以一比六慘敗。賽後，宇哥表示，他對自己的表現感到非常失望，並認為這場比賽對他的打擊非常大。然而，他並沒有失去信心，並表示將在下一場比賽中全力以赴，爭取取得好成績。宇哥還表示，他將與華聯隊在八時大球場進行一場激烈的比賽，屆時他將全力以赴，爭取取得勝利。

## 宇哥登恥於一敗

【本報訊】宇哥登恥於一敗，聲言挫華聯六比一八時大球場相拼。宇哥在比賽中表現不佳，最終以一比六慘敗。賽後，宇哥表示，他對自己的表現感到非常失望，並認為這場比賽對他的打擊非常大。然而，他並沒有失去信心，並表示將在下一場比賽中全力以赴，爭取取得好成績。宇哥還表示，他將與華聯隊在八時大球場進行一場激烈的比賽，屆時他將全力以赴，爭取取得勝利。



代表東莞隊參加比賽，隊員在賽後合影。圖為東莞隊隊員與教練在賽後合影。

## 海天泳隊訪問祖國歸來

在台備受熱烈歡迎

【本報訊】海天泳隊訪問祖國歸來，在台備受熱烈歡迎。據悉，海天泳隊在訪問期間，曾多次在公開場合進行表演，並受到了當地民眾的熱烈歡迎。隊員們表示，他們非常喜歡這次訪問，並希望能夠通過自己的努力，為祖國爭光。目前，海天泳隊已經結束了訪問，並準備返回祖國。

## 中文大學新書院

陸運圖滿開幕

【本報訊】中文大學新書院，陸運圖滿開幕。據悉，新書院的開幕儀式非常隆重，吸引了眾多嘉賓和學生參加。陸運圖在致辭中表示，新書院的成立是中文大學發展的一個重要里程碑，他相信新書院將為學生提供更好的學習環境和資源。目前，新書院已經正式開學，學生們正在積極適應新的學習環境。

## 亞洲女子籃球賽

印尼力戰挫香港

【本報訊】亞洲女子籃球賽，印尼力戰挫香港。在比賽中，印尼隊憑藉著強大的實力，最終以較高的比分擊敗了香港隊。印尼隊在比賽中展現出了極強的團隊精神和個人能力，而香港隊則在比賽中顯得有些力不從心。目前，亞洲女子籃球賽仍在進行中，其他比賽也將在近期內展開。

## 日本勝馬來西亞

【本報訊】日本勝馬來西亞，在比賽中取得勝利。據悉，日本隊在比賽中發揮出色，最終以較高的比分擊敗了馬來西亞隊。日本隊在比賽中展現出了強大的實力，而馬來西亞隊則在比賽中顯得有些力不從心。目前，日本隊在比賽中的表現非常穩定，他們將繼續努力，爭取在下一場比賽中取得好成績。

## 南韓挫中華民國

【本報訊】南韓挫中華民國，在比賽中取得勝利。據悉，南韓隊在比賽中發揮出色，最終以較高的比分擊敗了中華民國隊。南韓隊在比賽中展現出了強大的實力，而中華民國隊則在比賽中顯得有些力不從心。目前，南韓隊在比賽中的表現非常穩定，他們將繼續努力，爭取在下一場比賽中取得好成績。

## 昨日排球賽

【本報訊】昨日排球賽，各隊表現如下。據悉，昨日舉行的排球比賽非常激烈，各隊都為了爭取勝利而全力以赴。最終，各隊的比賽結果如下：日本隊以3比0擊敗了泰國隊，中國隊以3比1擊敗了韓國隊，美國隊以3比0擊敗了巴西隊。目前，排球比賽仍在進行中，其他比賽也將在近期內展開。

## 昨日足球賽

【本報訊】昨日足球賽，各隊表現如下。據悉，昨日舉行的足球比賽非常激烈，各隊都為了爭取勝利而全力以赴。最終，各隊的比賽結果如下：日本隊以2比1擊敗了泰國隊，中國隊以1比0擊敗了韓國隊，美國隊以3比0擊敗了巴西隊。目前，足球比賽仍在進行中，其他比賽也將在近期內展開。

## 昨日籃球賽

【本報訊】昨日籃球賽，各隊表現如下。據悉，昨日舉行的籃球比賽非常激烈，各隊都為了爭取勝利而全力以赴。最終，各隊的比賽結果如下：日本隊以100比80擊敗了泰國隊，中國隊以95比85擊敗了韓國隊，美國隊以120比90擊敗了巴西隊。目前，籃球比賽仍在進行中，其他比賽也將在近期內展開。

## 昨日網球賽

【本報訊】昨日網球賽，各隊表現如下。據悉，昨日舉行的網球比賽非常激烈，各隊都為了爭取勝利而全力以赴。最終，各隊的比賽結果如下：日本隊以2比0擊敗了泰國隊，中國隊以2比1擊敗了韓國隊，美國隊以2比0擊敗了巴西隊。目前，網球比賽仍在進行中，其他比賽也將在近期內展開。

## 昨日田徑賽

【本報訊】昨日田徑賽，各隊表現如下。據悉，昨日舉行的田徑比賽非常激烈，各隊都為了爭取勝利而全力以赴。最終，各隊的比賽結果如下：日本隊以1分15秒00擊敗了泰國隊，中國隊以1分20秒00擊敗了韓國隊，美國隊以1分30秒00擊敗了巴西隊。目前，田徑比賽仍在進行中，其他比賽也將在近期內展開。

## 昨日游泳賽

【本報訊】昨日游泳賽，各隊表現如下。據悉，昨日舉行的游泳比賽非常激烈，各隊都為了爭取勝利而全力以赴。最終，各隊的比賽結果如下：日本隊以1分15秒00擊敗了泰國隊，中國隊以1分20秒00擊敗了韓國隊，美國隊以1分30秒00擊敗了巴西隊。目前，游泳比賽仍在進行中，其他比賽也將在近期內展開。

## 昨日體操賽

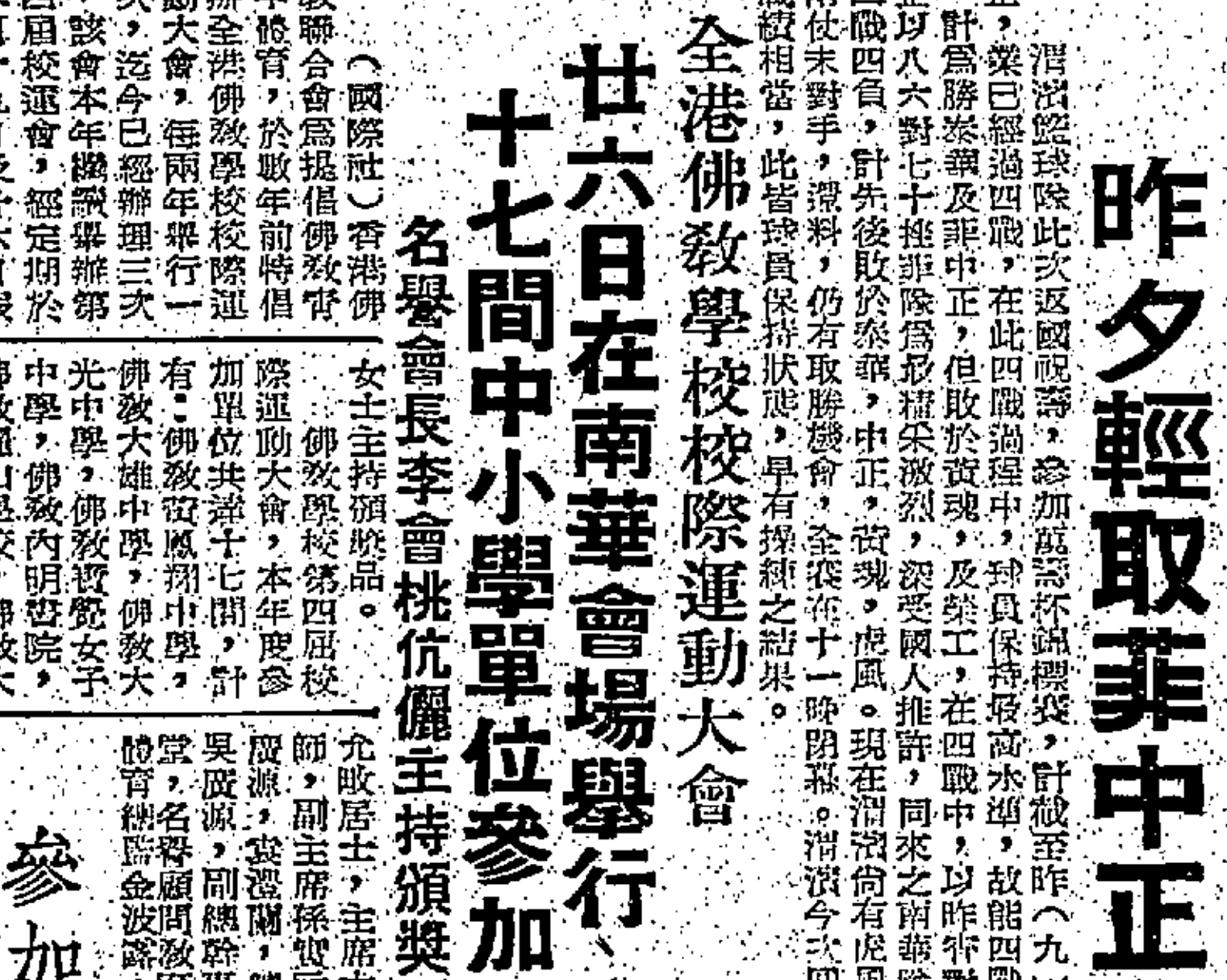
【本報訊】昨日體操賽，各隊表現如下。據悉，昨日舉行的體操比賽非常激烈，各隊都為了爭取勝利而全力以赴。最終，各隊的比賽結果如下：日本隊以15.5分擊敗了泰國隊，中國隊以15.0分擊敗了韓國隊，美國隊以14.5分擊敗了巴西隊。目前，體操比賽仍在進行中，其他比賽也將在近期內展開。

## 昨日拳擊賽

【本報訊】昨日拳擊賽，各隊表現如下。據悉，昨日舉行的拳擊比賽非常激烈，各隊都為了爭取勝利而全力以赴。最終，各隊的比賽結果如下：日本隊以15.5分擊敗了泰國隊，中國隊以15.0分擊敗了韓國隊，美國隊以14.5分擊敗了巴西隊。目前，拳擊比賽仍在進行中，其他比賽也將在近期內展開。

## 昨日摔跤賽

【本報訊】昨日摔跤賽，各隊表現如下。據悉，昨日舉行的摔跤比賽非常激烈，各隊都為了爭取勝利而全力以赴。最終，各隊的比賽結果如下：日本隊以15.5分擊敗了泰國隊，中國隊以15.0分擊敗了韓國隊，美國隊以14.5分擊敗了巴西隊。目前，摔跤比賽仍在進行中，其他比賽也將在近期內展開。



代表東莞隊參加比賽，隊員在賽後合影。圖為東莞隊隊員與教練在賽後合影。

## 參加三屆亞洲棋賽

西馬泰國今明壓境

【本報訊】參加三屆亞洲棋賽，西馬泰國今明壓境。據悉，西馬和泰國隊將在即將到來的亞洲棋賽中，與日本、中國等強隊展開激烈競爭。西馬隊表示，他們將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。泰國隊也表示，他們將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。目前，亞洲棋賽的比賽日程已經公佈，各隊都已經做好了比賽的準備。

## 本週足球好戲

【本報訊】本週足球好戲，精彩紛呈。據悉，本週將有多場精彩的足球比賽，包括日本隊對陣泰國隊、中國隊對陣韓國隊等。這些比賽都將非常激烈，值得廣大球迷關注。目前，足球比賽的比賽日程已經公佈，各隊都已經做好了比賽的準備。

## 星島巧逢怡和

【本報訊】星島巧逢怡和，在比賽中取得勝利。據悉，星島隊在比賽中發揮出色，最終以較高的比分擊敗了怡和隊。星島隊在比賽中展現出了強大的實力，而怡和隊則在比賽中顯得有些力不從心。目前，星島隊在比賽中的表現非常穩定，他們將繼續努力，爭取在下一場比賽中取得好成績。

## 中游硬地網球

【本報訊】中游硬地網球，在比賽中取得勝利。據悉，中游隊在比賽中發揮出色，最終以較高的比分擊敗了硬地隊。中游隊在比賽中展現出了強大的實力，而硬地隊則在比賽中顯得有些力不從心。目前，中游隊在比賽中的表現非常穩定，他們將繼續努力，爭取在下一場比賽中取得好成績。

## 電杜組得進決賽

【本報訊】電杜組得進決賽，在比賽中取得勝利。據悉，電杜組在比賽中發揮出色，最終以較高的比分擊敗了其他隊。電杜組在比賽中展現出了強大的實力，而其他隊則在比賽中顯得有些力不從心。目前，電杜組在比賽中的表現非常穩定，他們將繼續努力，爭取在下一場比賽中取得好成績。

## 本週足球好戲

【本報訊】本週足球好戲，精彩紛呈。據悉，本週將有多場精彩的足球比賽，包括日本隊對陣泰國隊、中國隊對陣韓國隊等。這些比賽都將非常激烈，值得廣大球迷關注。目前，足球比賽的比賽日程已經公佈，各隊都已經做好了比賽的準備。

## 星島巧逢怡和

【本報訊】星島巧逢怡和，在比賽中取得勝利。據悉，星島隊在比賽中發揮出色，最終以較高的比分擊敗了怡和隊。星島隊在比賽中展現出了強大的實力，而怡和隊則在比賽中顯得有些力不從心。目前，星島隊在比賽中的表現非常穩定，他們將繼續努力，爭取在下一場比賽中取得好成績。

## 中游硬地網球

【本報訊】中游硬地網球，在比賽中取得勝利。據悉，中游隊在比賽中發揮出色，最終以較高的比分擊敗了硬地隊。中游隊在比賽中展現出了強大的實力，而硬地隊則在比賽中顯得有些力不從心。目前，中游隊在比賽中的表現非常穩定，他們將繼續努力，爭取在下一場比賽中取得好成績。

## 電杜組得進決賽

【本報訊】電杜組得進決賽，在比賽中取得勝利。據悉，電杜組在比賽中發揮出色，最終以較高的比分擊敗了其他隊。電杜組在比賽中展現出了強大的實力，而其他隊則在比賽中顯得有些力不從心。目前，電杜組在比賽中的表現非常穩定，他們將繼續努力，爭取在下一場比賽中取得好成績。

## 本週足球好戲

【本報訊】本週足球好戲，精彩紛呈。據悉，本週將有多場精彩的足球比賽，包括日本隊對陣泰國隊、中國隊對陣韓國隊等。這些比賽都將非常激烈，值得廣大球迷關注。目前，足球比賽的比賽日程已經公佈，各隊都已經做好了比賽的準備。

## 星島巧逢怡和

【本報訊】星島巧逢怡和，在比賽中取得勝利。據悉，星島隊在比賽中發揮出色，最終以較高的比分擊敗了怡和隊。星島隊在比賽中展現出了強大的實力，而怡和隊則在比賽中顯得有些力不從心。目前，星島隊在比賽中的表現非常穩定，他們將繼續努力，爭取在下一場比賽中取得好成績。

## 中游硬地網球

【本報訊】中游硬地網球，在比賽中取得勝利。據悉，中游隊在比賽中發揮出色，最終以較高的比分擊敗了硬地隊。中游隊在比賽中展現出了強大的實力，而硬地隊則在比賽中顯得有些力不從心。目前，中游隊在比賽中的表現非常穩定，他們將繼續努力，爭取在下一場比賽中取得好成績。

## 電杜組得進決賽

【本報訊】電杜組得進決賽，在比賽中取得勝利。據悉，電杜組在比賽中發揮出色，最終以較高的比分擊敗了其他隊。電杜組在比賽中展現出了強大的實力，而其他隊則在比賽中顯得有些力不從心。目前，電杜組在比賽中的表現非常穩定，他們將繼續努力，爭取在下一場比賽中取得好成績。

## 本週足球好戲

【本報訊】本週足球好戲，精彩紛呈。據悉，本週將有多場精彩的足球比賽，包括日本隊對陣泰國隊、中國隊對陣韓國隊等。這些比賽都將非常激烈，值得廣大球迷關注。目前，足球比賽的比賽日程已經公佈，各隊都已經做好了比賽的準備。

## 星島巧逢怡和

【本報訊】星島巧逢怡和，在比賽中取得勝利。據悉，星島隊在比賽中發揮出色，最終以較高的比分擊敗了怡和隊。星島隊在比賽中展現出了強大的實力，而怡和隊則在比賽中顯得有些力不從心。目前，星島隊在比賽中的表現非常穩定，他們將繼續努力，爭取在下一場比賽中取得好成績。

## 中游硬地網球

【本報訊】中游硬地網球，在比賽中取得勝利。據悉，中游隊在比賽中發揮出色，最終以較高的比分擊敗了硬地隊。中游隊在比賽中展現出了強大的實力，而硬地隊則在比賽中顯得有些力不從心。目前，中游隊在比賽中的表現非常穩定，他們將繼續努力，爭取在下一場比賽中取得好成績。

## 電杜組得進決賽

【本報訊】電杜組得進決賽，在比賽中取得勝利。據悉，電杜組在比賽中發揮出色，最終以較高的比分擊敗了其他隊。電杜組在比賽中展現出了強大的實力，而其他隊則在比賽中顯得有些力不從心。目前，電杜組在比賽中的表現非常穩定，他們將繼續努力，爭取在下一場比賽中取得好成績。

## 本週足球好戲

【本報訊】本週足球好戲，精彩紛呈。據悉，本週將有多場精彩的足球比賽，包括日本隊對陣泰國隊、中國隊對陣韓國隊等。這些比賽都將非常激烈，值得廣大球迷關注。目前，足球比賽的比賽日程已經公佈，各隊都已經做好了比賽的準備。

## 星島巧逢怡和

【本報訊】星島巧逢怡和，在比賽中取得勝利。據悉，星島隊在比賽中發揮出色，最終以較高的比分擊敗了怡和隊。星島隊在比賽中展現出了強大的實力，而怡和隊則在比賽中顯得有些力不從心。目前，星島隊在比賽中的表現非常穩定，他們將繼續努力，爭取在下一場比賽中取得好成績。

## 中游硬地網球

【本報訊】中游硬地網球，在比賽中取得勝利。據悉，中游隊在比賽中發揮出色，最終以較高的比分擊敗了硬地隊。中游隊在比賽中展現出了強大的實力，而硬地隊則在比賽中顯得有些力不從心。目前，中游隊在比賽中的表現非常穩定，他們將繼續努力，爭取在下一場比賽中取得好成績。

## 電杜組得進決賽

【本報訊】電杜組得進決賽，在比賽中取得勝利。據悉，電杜組在比賽中發揮出色，最終以較高的比分擊敗了其他隊。電杜組在比賽中展現出了強大的實力，而其他隊則在比賽中顯得有些力不從心。目前，電杜組在比賽中的表現非常穩定，他們將繼續努力，爭取在下一場比賽中取得好成績。





香港大學第二屆開學圖文  
南朝・文圖



本港新聞

千歲宴祝刁作謙壽  
百齡開一重宴瓊林

[illegible]

香港酒店業商會

# 選出十一屆職員

（新亞社訊）香港酒店業商會，最近假座九龍牛車水酒店舉行第十屆年會，選出第十一屆新職員，凱悅酒店國際區城副總裁白鶴士，獲選為主席。

在會場具有六年酒店工作經驗之白鶴士，在獲選為期一年之酒店業商會主席後，宣佈計劃大綱。

白鶴士說：酒店業商會將教政府建立工會，

行舉起今・裝時國法  
週覽展衣大皮鑲

大星空運抵英屬市，陳大衛經已設計完成的各處，鑽皮大衣以及名貴皮貨，陳大衛連數次之多，真是琳瑯滿目，美不勝收，爲衆九百件仕女大開眼界，際此寒流將臨，仕女們欲添製冬裝者，切莫眼裏過良機，法國時裝公司同時宣佈由於勞資期間內，再誠工罷工，決不起價，在慶賀期內，凡惠顧者，均有特價優待顧客辦法，歡迎各界仕女光臨參觀選購，一定有滿意的收穫，爲期不多諸君宜速。

# 星光郎

外來遊客，當然要遊星光邨，  
本港居民，更加要遊星光邨！  
免費入場，歡迎參觀

星光邨每日開放時間為上午九時至下午十時。



星光軒位於九龍尖沙咀星光行五樓，與香港大酒店四樓商場相連。全村佔地三萬四千平方呎，全部冷氣開放，設有蠟像院、商店、酒家及大宣地等。全村設計均為中國傳統裝飾，極富港色彩。

商店全村共有商店十八間，均以銷售本港產品為主，惟所售貨物，每間各不相同。

星光軒內工藝店之一



惠文蠟像院本港最大之蠟像院，陳列古今人物之蠟像，均栩栩如生。(入場票價成人三元半，小童二元。)大宣地頗名惠義，爲全村最特出之一環，在此既可欣賞手工藝家之工作情形，亦可向古卜先生一問前程，甚下一看全相。

翠園酒家大牌檔式飯館將於十二月間開幕



星光邨共有以下三處入口：

1. 由星光行地下乘自動電梯直上
2. 由星光行地下西翼乘升降機直上
3. 由香港大酒店四樓商場經天橋直入

寄郵包  
請注意

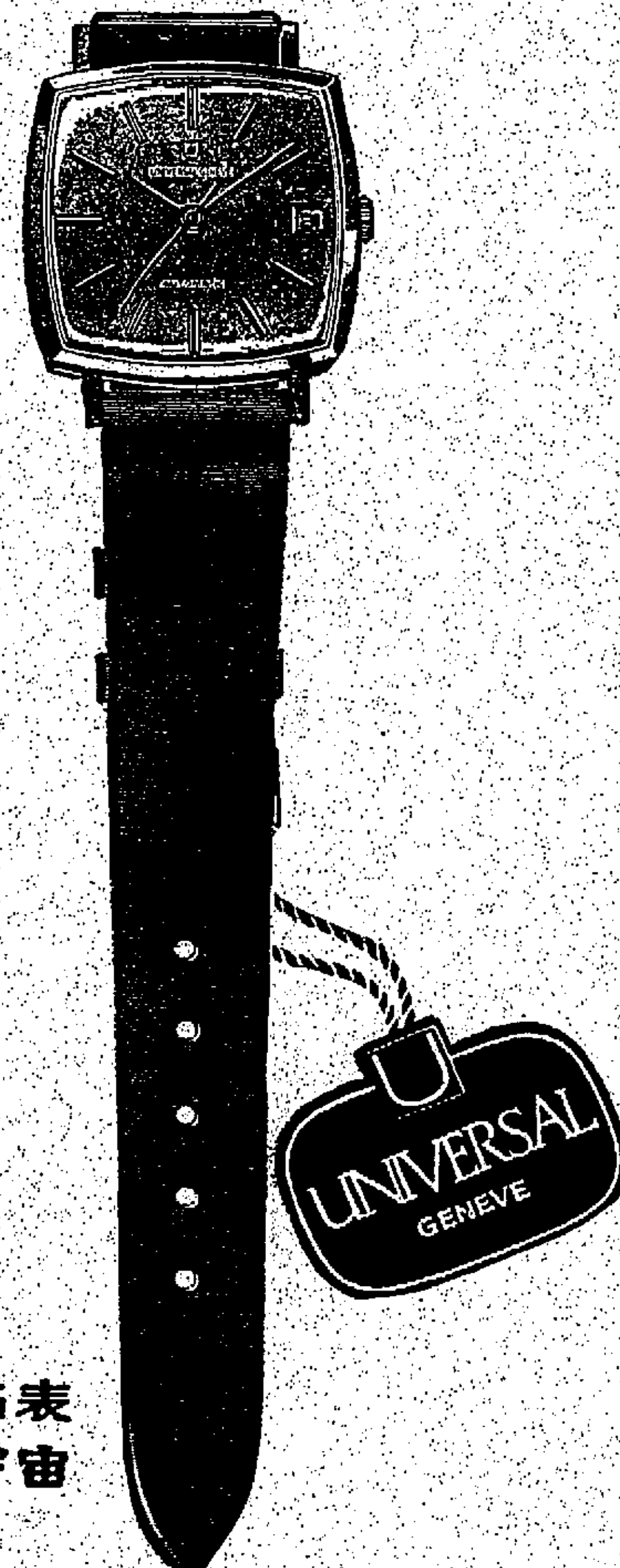
# 適合農村

的藥物

唐拾義發冷丸 唐拾義久咳丸  
唐拾義疳積散 唐太平止痛丹  
唐拾義哮喘丸 黃益壽皮膚膏

廣大農村對街  
拾義良藥有歷  
史性認識極具  
信心家中備此  
確保健康夢寄  
郵包不宜忽略

八千元  
以下



宇宙名表  
名聞宇宙

各大表行均售 總代理：宇宙(遠東)有限公司 公主行419室 電話：H-242542







### 本港新聞

## 三小賊海灘劫情侶

### 首被告入獄餘兩入受監管

【本報訊】三名三歲至四歲之少年，於上星期六晚，在沙灘路一間咖啡館內，搶劫一名女子及一名男子，劫去現金及珠寶，價值約一千五百元。三名少年現正受警方調查，其中一名首被告已入獄，其餘兩名則受警方監管。

## 疑向英航打單十萬美元

### 美籍老人在地院審

### 辦案幫辦供述經過

【本報訊】一名美籍老人，被控向英航打單十萬美元，現正於地方法院審訊。辦案幫辦供述經過，指該老人於上星期六晚，在沙灘路一間咖啡館內，向一名女子及一名男子，出示一張十萬美元之支票，並要求他們將支票兌現。兩名受害者隨即向警方報案，警方隨即展開調查。

## 潘燕玉小姐學成返港

【本報訊】潘燕玉小姐，現年二十二歲，現正於地方法院審訊。潘小姐於上星期六晚，在沙灘路一間咖啡館內，向一名女子及一名男子，出示一張十萬美元之支票，並要求他們將支票兌現。兩名受害者隨即向警方報案，警方隨即展開調查。

## 涉嫌運毒赴美

### 菲男子在港被押候

【本報訊】一名菲律賓男子，涉嫌運毒赴美，現正於地方法院審訊。該男子於上星期六晚，在沙灘路一間咖啡館內，向一名女子及一名男子，出示一張十萬美元之支票，並要求他們將支票兌現。兩名受害者隨即向警方報案，警方隨即展開調查。

## 大獲滿堂戒煙所中

### 三名女囚犯獲釋

### 兩名判加刑一押候宣判

【本報訊】三名女囚犯，因戒煙所中表現良好，現正獲釋。兩名女囚犯則被判加刑一押候宣判。戒煙所中表現良好的三名女囚犯，分別為：陳某、李某及王某。她們在戒煙所中，表現良好，戒煙成功，現正獲釋。兩名女囚犯則被判加刑一押候宣判。

## 華松仙館慶周年

### 董事就職大聯歡

【本報訊】華松仙館，現正舉行周年紀念大會。大會於上星期六晚，在華松仙館舉行。大會由董事會主席主持，並有各界人士參加。大會中，董事會成員就職，並舉行聯歡會。

## 社團旅行消息

【本報訊】多個社團，現正籌備旅行。多個社團，包括：華僑聯誼會、華僑商業總會、華僑體育會等，現正籌備旅行。旅行目的地包括：香港、澳門、台灣、東南亞等地。

## 九龍城防委會

### 贈旗致謝三機構

【本報訊】九龍城防委會，現正贈旗致謝三機構。九龍城防委會，為感謝三機構在九龍城防務方面之貢獻，特贈旗一面。三機構分別為：九龍城防委會、九龍城防委會、九龍城防委會。

## 凱悅酒店精心藝術

### 牛油製成八百磅野牛

【本報訊】凱悅酒店，現正展出精心藝術。凱悅酒店，為慶祝週年紀念，特展出精心藝術。藝術品由牛油製成，重達八百磅。藝術品名為「野牛」，由凱悅酒店之藝術師精心製作。

## 3M首腦抵港

### 視察遠東業務

【本報訊】3M公司首腦，現正視察遠東業務。3M公司首腦，於上星期六晚，抵達香港。首腦將視察遠東業務，並與當地官員會面。

## 德從善社新選

### 林忠馬松輝繼任理事

【本報訊】德從善社，現正舉行新選。德從善社，為慶祝週年紀念，特舉行新選。新選結果如下：林忠馬松輝繼任理事。

## 擴建老圍村公路

### 由擴建委員會負責進行

【本報訊】擴建老圍村公路，現正由擴建委員會負責進行。擴建委員會，為改善老圍村之交通，特擴建公路。擴建工程預計於下月完成。

## 樂利與歌式欄窗比賽

### 牛油製成八百磅野牛

【本報訊】樂利與歌式欄窗比賽，現正舉行。樂利與歌式欄窗比賽，為慶祝週年紀念，特舉行比賽。比賽結果如下：牛油製成八百磅野牛。

## 孫中山紀念會

### 慶祝國父誕辰

【本報訊】孫中山紀念會，現正慶祝國父誕辰。孫中山紀念會，為紀念孫中山先生誕辰，特舉行紀念會。紀念會於上星期六晚，在孫中山紀念會舉行。

## 華僑日報與日本航空公司合辦

### 讀者美加觀光旅團

【本報訊】華僑日報與日本航空公司合辦，現正舉行讀者美加觀光旅團。華僑日報與日本航空公司合辦，為推廣觀光旅遊，特舉行讀者美加觀光旅團。旅團將於下月出發。

## 十二月十五日出發

### 遊覽美加兩國名城勝景享受真正人生

【本報訊】十二月十五日出發，現正舉行遊覽美加兩國名城勝景享受真正人生。遊覽美加兩國名城勝景享受真正人生，為推廣觀光旅遊，特舉行遊覽美加兩國名城勝景享受真正人生。遊覽將於十二月十五日出發。

## 太平洋上的人間天堂

### 檀香山美景如畫

【本報訊】太平洋上的人間天堂，現正舉行檀香山美景如畫。太平洋上的人間天堂，為推廣觀光旅遊，特舉行檀香山美景如畫。檀香山美景如畫，將於下月出發。

## 檀香山美景如畫

【本報訊】檀香山美景如畫，現正舉行。檀香山美景如畫，為推廣觀光旅遊，特舉行檀香山美景如畫。檀香山美景如畫，將於下月出發。

## 華僑日報與日本航空公司合辦

### 讀者美加觀光旅團

【本報訊】華僑日報與日本航空公司合辦，現正舉行讀者美加觀光旅團。華僑日報與日本航空公司合辦，為推廣觀光旅遊，特舉行讀者美加觀光旅團。旅團將於下月出發。

## 十二月十五日出發

### 遊覽美加兩國名城勝景享受真正人生

【本報訊】十二月十五日出發，現正舉行遊覽美加兩國名城勝景享受真正人生。遊覽美加兩國名城勝景享受真正人生，為推廣觀光旅遊，特舉行遊覽美加兩國名城勝景享受真正人生。遊覽將於十二月十五日出發。

## 太平洋上的人間天堂

### 檀香山美景如畫

【本報訊】太平洋上的人間天堂，現正舉行檀香山美景如畫。太平洋上的人間天堂，為推廣觀光旅遊，特舉行檀香山美景如畫。檀香山美景如畫，將於下月出發。

## 檀香山美景如畫

【本報訊】檀香山美景如畫，現正舉行。檀香山美景如畫，為推廣觀光旅遊，特舉行檀香山美景如畫。檀香山美景如畫，將於下月出發。

## 華僑日報與日本航空公司合辦

### 讀者美加觀光旅團

【本報訊】華僑日報與日本航空公司合辦，現正舉行讀者美加觀光旅團。華僑日報與日本航空公司合辦，為推廣觀光旅遊，特舉行讀者美加觀光旅團。旅團將於下月出發。

## 十二月十五日出發

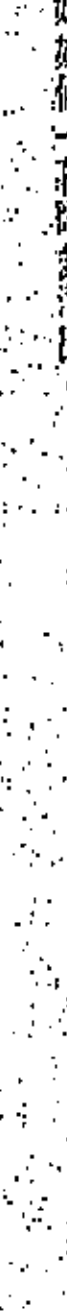
### 遊覽美加兩國名城勝景享受真正人生

【本報訊】十二月十五日出發，現正舉行遊覽美加兩國名城勝景享受真正人生。遊覽美加兩國名城勝景享受真正人生，為推廣觀光旅遊，特舉行遊覽美加兩國名城勝景享受真正人生。遊覽將於十二月十五日出發。



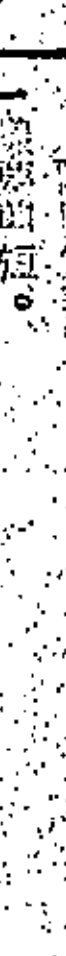
## 秦蜜延期返台·明晚歡宴報界

世英堂



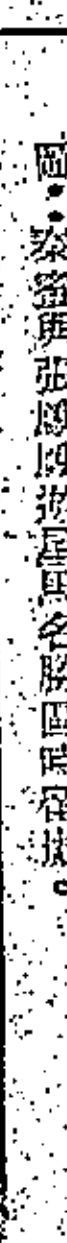
面，大獲裨益，所以這片集受人歡迎的程度，正隨時日而加深。中是有道理的。

短訊  
適合小朋友欣賞  
節目，小小樂園與卡



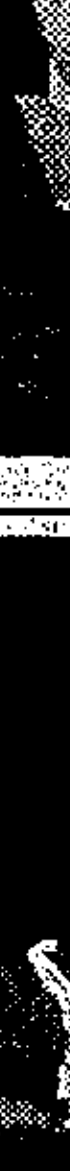
東南亞歌唱團

先陳於廷，匪名至寔鼎。一會文同位加鼎。



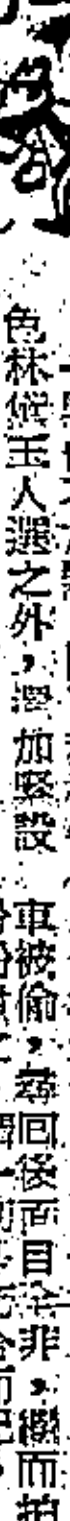
田野小燕要晚出早

多工作時間，當然也不無好處。去，也無非是要把影片托行



# 拍完影片留爲休憩

色林俄玉人選之外，還加緊設  
車被偷，尋回後面目全非



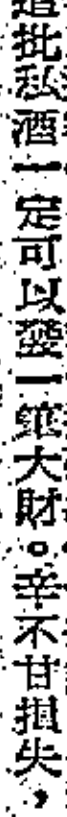
「龍虎金剛」入院睇映，來頭之大，聲勢喧赫，可想而知。該片

之多，高潮上



(三)法蘭打電話向陶比醫生(辛察威麥)和奧莉(蘇珊仙娜)和兄暴鎗手杜爾。杜爾在

這批私酒一定可以發一筆大財。辛不甘損失，



又派武士榮三郎追尋寶劍下落。榮三郎尋得幾人物出現，義助阿金脫險。阿金爲消除惡人



一向無暇顧及的愛蓮表妹，竟然是個絕色美人。哥哥，於是烈火乾柴，兩人立刻打得火熱。



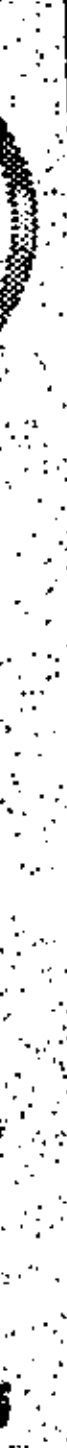
語國  
語粵

主辦  
助餐

衣 上 相

九七〇年的十四屆「十大明星選舉」，今天又是選出國語明星十名，粵語明星十名，不分

將「十大明星選舉票」表格填註姓名、地址



「大明星選舉」為增加投票人興趣，附帶舉辦一  
下列表格內猜測附圖明星是誰，連同「十大明  
本報將請中的圖片中，用抽籤方式，抽出入

注意。

一九〇七年

選舉表格詳見另文。

**THE UNIVERSITY OF CHICAGO PRESS**

娛樂天地·封面註明「選舉電視明星」

玲  
縹  
素  
霞

梁  
醒

茵  
詹  
小  
半  
沈  
殿

黃 滔	戴 偉 光	杜 平	王 愛 明
--------	-------------	--------	-------------







有音樂舞蹈盧鵲霄鳳等月令工

# 香港社會建設貢獻偉大

大會堂美術館  
(十二樓)  
上午十時至下午六時  
器、古銅器及玉器。  
圖片展覽：一九七〇年  
洪青年藝術家。每月贈品  
東亞、青手藝作家作品。

（十二樓）  
李樹屋古墓

本公司代理通商貿易  
總代理處設在香港  
本公司設在廣州

故事現  
實。人  
物風趣

長江一

七彩  
全景  
闊幕

星戰：巨真斯  
荷西羅曼  
姬絲汀娜

炸墳場一網打盡





## 望

燈片有一「香潔」藥一  
 「香潔」消防勤務工作  
 「香潔」的多層樓梯  
 「現代教育」鋼鋸  
 「香潔」的花井」及  
 實

安裝液體氮設備  
 製造及裝置均由飛利浦公司

安裝液體氮設備  
製造及裝置均由飛利浦公司負責

本港四座廟宇，除「佛光」之外，幻燈觀察方法，亦頗有進步，現將新增加以下各案：

「愛斯基摩人的群」全部為索斯芬近安提之液體氣設備。

「卑馬官立工業中學畢業生，圍為其妻」

（海鏡）香港大學，該處佛利利和公報，由香港佛利利公報，價值達十萬港幣，每小時生運純淨之

重心在研究香港社會變遷問題  
預料未來之發展

內部的故事。該中心除進行各種學術工作外，並積極備置在民間問世之書，助其其他有恩無從研究

東區民政主任梁文建主講

主辦之第十四個展覽，定於今（二十）日午八時，在聖靈堂舉行開幕。該處原係去夏及冬大平戲班開春，並遊樂場，現已闢為觀劇之用。該座樓中設開放時，每晚七時半至九時半，下午二時至四時，均照常開放。手藝、攝影、土產、遊戲、健身、旅行、國畫、太極拳、電影、法術、攝影、電影、樂器演奏、歐式舞會等，無不齊備。每日下午六時至九時，男女老少均可參加。每晚十八歲或男女報名者不收任何費用。（一）

離開這裏我們就沿第一六號公路轉入第二號公路經過有城（HOLYOKE）而抵春田城

(D) 由紐芬蘭 (ST. JOHN'S) 之郵報載稱：紐芬蘭之聖約翰斯，現正籌備各方面之工程，如鐵路、碼頭、水壩、水車、抽水機、化學品、電燈、電扇、電器用具等。這裏有成立於一九九零年之紐芬蘭老石礦 (OLD STONE HOUSE) 之礦主利特希德 (LITCHFIELD) 所採之石礦，係被殖民政府所採之石礦。此項石礦係由紐芬蘭著名之石礦所採之石礦。此項石礦係由紐芬蘭著名之石礦所採之石礦。

本港學生申請留德獎學金

[illegible]

三六六年時，晏建立爲一  
工業署稱，如武器，  
以留紀念，因此而得名）；在瑪爾福  
FORD有一間建於一六四〇年，爲此  
STONE HOUSE

[illegible]

中國歷史科 (三) 一熊文江一

甲組：周代（2）

**上期預習答案** (僅供參攷之用)

(一) 理髮店

- |    |   |
|----|---|
| 1  | C |
| 2  | C |
| 3  | B |
| 4  | C |
| 5  | A |
| 6  | B |
| 7  | B |
| 8  | C |
| 9  | C |
| 10 | C |

### (二) 填表題

- 1A 鎬  
2A 蔡叔  
3A 處  
4A 褒似  
5A 管仲  
5A 孟嘗  
7A 孝公  
8A 魯史  
9A 叔鮮  
10A 宗法

## 乙 部

- 四、西周推行封建制之原因**，可分目的與作用兩方面言之。在目的方面，則包括三點：
- (甲)收攬人心，如劉向漢書·高帝本紀，齊魯之後於劉，說陳良，楚商之後於杞，殷之諸國，如封召公奭於燕，故於於周。(三)監視殷舊將臣，如封紂餘族於宋，使處於在作用方面，則包括兩點：(一)促成天下統一。(二)鞏固周室權力。
- 就制度之內容，頗為複雜，現分下列各點述之：
- (甲)封爵——分公、侯、伯、子男、采衛。
  - (乙)封地——公侯各百里，伯七十里，子男各五十里。
  - (丙)庸職——天子狩獵，諸侯陪祀。
  - (丁)官制——大國（公侯）三宰，次國（伯）三卿（二卿由天子所頒），小國（子男）二卿。
  - (戊)軍制——大國三軍，次國二軍，小國一軍。
- 西周末年，幽王無道，朝政黑暗，奸佞把持，趙盾譴責，終於於政治紊亂，釀成變亂，平定後虢太子宜臼，結果太子宜臼逃奔外甥申國之處，申伐大戎，聯合大戎攻周，殺幽王於驪山，西周遂亡。
- 西周之亡，固然由於君王無道之故，但尚有其他原因，一是周宣王時，連年用兵，朱年失收，以致國力削減，狄狄猖獗，諸侯叛心；一是天災流行，民生疾苦，斷有不堪行將，至春秋封連日多，王祿目少，周王室權力薄弱，不能阻遏諸侯，申侯進兵，即遽滅周。
- 春秋時代，霸者興起，當時政局，全爲霸者所左右。所謂霸者，實爲諸侯之領袖，與晉尊卑同列，復擊吳矣，實際是爭取控制政局的權力。春秋時代，霸者興起的原因，下列兩點：
- (甲)內在原因——周禮王權衰微，政令不行，強大諸侯，以「尊王」爲藉口，吞併鄰邦，侵奪代周王室爭執權勢，如晉文公，襄公等，羣臣效法，乃霸者的肇始。
  - (乙)外在原因——當時狄戎充斥，弱小諸侯，不能依恃周天子以求保護，於是轉而以「攘夷」爲藉口，吞併弱小諸侯，形成五霸七雄，再演成上國爭雄之亂戰時。
- 周代宗法制度之特色，既爲規定王位及爵位的繼承辦法，而其制度之要點有三：
- (一)王位、爵位，由嫡親之子繼承。
  - (二)嫡長子所傳者曰「大宗」，別子所傳曰「小宗」。
  - (三)「小宗」奉敬「大宗」。
- 言其作用，則有兩點：
- (甲)能政治、家族之組織結合合一。
  - (乙)除去王位、爵位繼承之紛爭。
- 此種宗法制度之作用，在當時確可加強周代封建制度鞏固國人帶周家統觀念，影響思想，極爲深厚，但就天子之繼承王位與爵位方法，若傳不得其人，則引起諸親與政鬥。

## 試題預習(2)

(一) 附屬

4. 周代武備，劉賓客，帝鄉，帝鄉之後於前、視、中三地，名爲（A三監，B三王，C三恪） 1
5. 西周封建制度，公侯各封地（A百里，B百里，C七十里） 2
6. 周代禮儀之制，天子巡視諸侯，諸侯朝見天子（A朝聘，B歲饗，C歲祀） 3
7. 戰國之世，遊說之風興盛，張儀提出連橫之說（A范雎，B蘇秦，C辛卯）提出合縱之議。 4
8. 戰國時代，任俠風氣流行，輕死赴義，搶已侵入，如（A、蘇秦，B荊軻，C燕太子丹）之刺秦王。 5
9. 春秋戰國時代，城市興起，當時齊國之（A邯鄲，B臨淄，C齊國），極爲繁盛。 6
10. （A儒家，B法家，C名家）以商鞅，賈誼爲代表，主 7

(二) 填空题

- 攻伐策以破大國。
- 齊之孟嘗，趙之A，魏之信陵及B之齊申，號爲「四豪公」。
- 春秋之世，王綱解紐，諸侯爭競，A衰落，B崛起。
- 春秋戰國時代，華南思想發達，一方面是A散於民間，另一方面是B風雲流行。
- 孔子名丘，字A，其學始以道術爲本，以大經教人，其門弟子輯其講論，著爲一書名曰B。
- 春秋戰國之世，賢思幹用，於是A地位，日以提高，如B相齊桓公，以工師致富。
- 戰國時代，百家爭鳴，當時A與B並行於世，並稱顯學。
- 荀子雖屬儒家，然其主張與孟子不同，例如孟子提倡性善，荀子主張A；孟子尊孔至五，荀子B。
- 戰國之世，城市興起，戰之A，魏之大梁，周之B，均爲中原之大都會。
- A 飲泉溪 B 晉陽我，均屬先秦諸子學派之一。

... ..

- 乙 部
- 問答题
1. 試述商鞅之治術及其對秦國強盛之關係。
  2. 試簡述春秋戰國時代社會制度之狀況。
  3. 春秋戰國之世，諸子學說紛紜，試析其大致。

世界歷史科 (三) 一陳伯秋一

### 預習二答案：

11. (A) 馬甘尼伯雷 (GEORGE LORD MACARTNEY)  
(B) 斯當東 (GEORGE LEONARD STAUNTON)  
(C) 律的渾 (LORD NAPIER)  
(D) 查理爾律 (CHARLES ELLIOT)
12. (E) 眼箭號 (ARROW)
13. (F) 白費特 (H.S. PARLER)  
(G) 華名路  
(H) 文德保納  
(I) 亞
14. (J) 波安瑪 (T.F. WADE)
15. (K) 埃勒  
(L) 文華  
(M) 1879
16. (N) 胡樹
17. (O) 東京黨  
(P) 日本
18. (Q) 李如璋  
(R) 伊藤博文
20. (S) 尼古拉二世  
(T) 喀西尼 (CASSINI)
21. (U) 納  
(V) 華
22. (W) 梁君超
23. (X) 蘇來得  
(Y) 蘇地一
- (Z) 查世凱
24. (A) 呂德  
(B) 曹汝霖
25. (C) 巴黎  
(D) 威爾遜 (W. WILSON)
26. (E) 哈定 (J.W.G. HGHARDING)

27. (G) 海嶺  
(H) 大同
28. (I) 國際聯盟 (國際)  
(J) 李頓爵士 (LORD LEYTTOM)
29. (K) 1937  
(L) 滿洲國  
(M) 1192  
(N) 滿洲國
31. (O) 1853  
(P) 培植  
(Q) 神奈川  
(R) 安政
33. (S) 哈利士 (T. HARRIS)  
(T) 下田追加  
(U) 明治  
(V) 王族復古
35. (W) 東京  
(X) 西政
36. (Y) 兩藩制會議  
(Z) 東京  
港 東
36. 日本「新運動」對該國有主權。牛四郎力圖；因東京制改為 (A) 制度，而政府方面則由舊主制變為新 (B) 制。
37. 日本於1940年參加德、(C) 軸心，建立 (D) 軸心，以應對外侵略。
38. 1941年12月 (E) 日，日本偷襲美國太平洋海軍基地 (F)，導致美國向日本宣戰。
39. 1974年，第一次世界大戰爆發，歐洲各城均為戰爭所累，日本以獨樹一幟對之有利於 (G) 月15日舉行 (H) 盟，向德國提出停後議條。
40. 巴黎和會後，國際聯盟成立，日本不但不為該聯盟所制，並取得 (I) 理事一席，成為 (J) 之一。

Copyright © 2004 John Wiley & Sons, Ltd.

- 試在下列各題右邊所留空白，填上正確之答案！
1. 英國於（A）年併吞波斯及於（B）年合併德拉克，不列顛島才全歸英人統治，稱為大不列顛王國。
2. 英國於（C）年合併漢利及於（D）年合併新西蘭，成世界上最大海濱國家，是以有「日不落國」之稱。
3. 1772年，英國派遣（E）為印度孟加拉首任（F）。
4. 1848年（G）國任印度總督，並於1852年第二次征（H）勝利，使英在印領土擴張。
5. 1856年（I）繼任印度總督，而於（J）年發生印度覺醒大叛變。
6. 新嘉坡以德里，開拔（K），貝爾萊及（L）稱王國在中心。
7. 1858年8月，英國（M）通過法案，將（N）公司撤銷，由英王委任總督，直接統治印度。
8. 1877年，英女皇（O）正式兼任印度女皇，並在印度（P）就職。
9. 1885年，印度人民創立（Q）黨，而該黨日後要求改革政，（R）年，英國允許印人更多之參政。
10. 1919年以後，印度之獨立運動發展，而當時國大黨領袖（B），證明武力不足推翻英人，遂提倡（T）運動。





第三五九期

### 兒童天地

#### 對師長要有禮貌

小朋友：我們現在上學了，有老師教我們，有同學和我們在一起，我們應該對他們有禮貌。老師教我們知識，我們應該尊敬老師。同學和我們在一起，我們應該和他們友好。我們應該學會禮貌，這樣我們才能成為一個好孩子。

#### 貓頭鷹與斑鳩

貓頭鷹和斑鳩是兩種不同的鳥。貓頭鷹是夜間活動的鳥，它的眼睛很大，可以在黑暗中看得很清楚。斑鳩是白天活動的鳥，它的眼睛比較小，不能在黑暗中看得很清楚。這兩種鳥都有它們自己的特點。

#### 唐姨姨

唐姨姨是一個慈祥的人。她總是笑臉迎人，對人非常和善。她經常幫助別人，讓人感到溫暖。我們應該向唐姨姨學習，學會關心別人，學會幫助別人。

#### 紅紅的眼睛

紅紅的眼睛是一個可愛的小動物。它有一雙紅紅的眼睛，非常漂亮。它總是蹦蹦跳跳的，讓人感到開心。我們應該愛護小動物，和它們做朋友。

#### 生命水

生命水是一種神奇的藥水。它可以讓人起死回生，讓人恢復健康。它是一種非常珍貴的藥水，我們應該好好保護它。生命水是我們生命的源泉，我們不能沒有它。

#### 小常識

小常識是我們生活中的一些小知識。這些知識雖然小，但是非常有用。我們應該多學習一些小常識，這樣我們就可以在生活中更加得心應手。小常識是我們生活的寶藏，我們應該好好利用它。

#### 格爾格爾

格爾格爾是一個有趣的人。他總是笑話連篇，讓人感到好笑。他是一個非常有才華的人，我們應該向他學習。格爾格爾是我們生活中的開心果，我們應該和他做朋友。

#### 生命水

生命水是一種神奇的藥水。它可以讓人起死回生，讓人恢復健康。它是一種非常珍貴的藥水，我們應該好好保護它。生命水是我們生命的源泉，我們不能沒有它。

## 康樂家庭

### 九龍婦女會同人郊遊不忘工作 籌備歲暮敬老大會

九龍婦女會同人郊遊不忘工作 籌備歲暮敬老大會。各首長委熱烈解囊禮物代金達七千。家政組中菜班廉收收費歡迎婦女參加。九龍婦女會同人郊遊不忘工作，籌備歲暮敬老大會。各首長委熱烈解囊禮物代金達七千。家政組中菜班廉收收費歡迎婦女參加。



圖為九龍婦女會同人郊遊不忘工作 籌備歲暮敬老大會

#### 會導輔姻婚教公

會導輔姻婚教公。這是一個為新婚夫婦提供指導和輔導的機構。它幫助新婚夫婦了解婚姻生活，解決婚姻中的問題。這是一個非常有用的機構，我們應該利用它。

#### 歌迷福音

歌迷福音。這是一個為歌迷提供福音的機構。它幫助歌迷了解福音，傳播福音。這是一個非常有用的機構，我們應該利用它。

#### 歌迷福音

歌迷福音。這是一個為歌迷提供福音的機構。它幫助歌迷了解福音，傳播福音。這是一個非常有用的機構，我們應該利用它。



圖為連卡佛公司特別介紹的中庸美

### 中庸美

中庸美是一種美的境界。它是一種和諧、平衡的美。它讓人感到舒適、愉悅。我們應該追求中庸美，讓我們的生命更加美好。

### 多動活月本

多動活月本是一個為女性提供活動和運動的機構。它幫助女性了解活動和運動，傳播活動和運動。這是一個非常有用的機構，我們應該利用它。

### 中國婦女

中國婦女是一個為中國婦女提供服務和幫助的機構。它幫助中國婦女了解社會，傳播社會。這是一個非常有用的機構，我們應該利用它。

### 中國婦女

中國婦女是一個為中國婦女提供服務和幫助的機構。它幫助中國婦女了解社會，傳播社會。這是一個非常有用的機構，我們應該利用它。

### 中國婦女

中國婦女是一個為中國婦女提供服務和幫助的機構。它幫助中國婦女了解社會，傳播社會。這是一個非常有用的機構，我們應該利用它。

### 中國婦女

中國婦女是一個為中國婦女提供服務和幫助的機構。它幫助中國婦女了解社會，傳播社會。這是一個非常有用的機構，我們應該利用它。

### 中國婦女

中國婦女是一個為中國婦女提供服務和幫助的機構。它幫助中國婦女了解社會，傳播社會。這是一個非常有用的機構，我們應該利用它。

### 中國婦女

中國婦女是一個為中國婦女提供服務和幫助的機構。它幫助中國婦女了解社會，傳播社會。這是一個非常有用的機構，我們應該利用它。

### 中國婦女

中國婦女是一個為中國婦女提供服務和幫助的機構。它幫助中國婦女了解社會，傳播社會。這是一個非常有用的機構，我們應該利用它。

### 中國婦女

中國婦女是一個為中國婦女提供服務和幫助的機構。它幫助中國婦女了解社會，傳播社會。這是一個非常有用的機構，我們應該利用它。

### 中國婦女

中國婦女是一個為中國婦女提供服務和幫助的機構。它幫助中國婦女了解社會，傳播社會。這是一個非常有用的機構，我們應該利用它。

### 中國婦女

中國婦女是一個為中國婦女提供服務和幫助的機構。它幫助中國婦女了解社會，傳播社會。這是一個非常有用的機構，我們應該利用它。

### 中國婦女

中國婦女是一個為中國婦女提供服務和幫助的機構。它幫助中國婦女了解社會，傳播社會。這是一個非常有用的機構，我們應該利用它。

### 中國婦女

中國婦女是一個為中國婦女提供服務和幫助的機構。它幫助中國婦女了解社會，傳播社會。這是一個非常有用的機構，我們應該利用它。

### 中國婦女

中國婦女是一個為中國婦女提供服務和幫助的機構。它幫助中國婦女了解社會，傳播社會。這是一個非常有用的機構，我們應該利用它。

### 中國婦女

中國婦女是一個為中國婦女提供服務和幫助的機構。它幫助中國婦女了解社會，傳播社會。這是一個非常有用的機構，我們應該利用它。

### 中國婦女

中國婦女是一個為中國婦女提供服務和幫助的機構。它幫助中國婦女了解社會，傳播社會。這是一個非常有用的機構，我們應該利用它。

### 中國婦女

中國婦女是一個為中國婦女提供服務和幫助的機構。它幫助中國婦女了解社會，傳播社會。這是一個非常有用的機構，我們應該利用它。

### 中國婦女

中國婦女是一個為中國婦女提供服務和幫助的機構。它幫助中國婦女了解社會，傳播社會。這是一個非常有用的機構，我們應該利用它。

### 中國婦女

中國婦女是一個為中國婦女提供服務和幫助的機構。它幫助中國婦女了解社會，傳播社會。這是一個非常有用的機構，我們應該利用它。

### 中國婦女

中國婦女是一個為中國婦女提供服務和幫助的機構。它幫助中國婦女了解社會，傳播社會。這是一個非常有用的機構，我們應該利用它。

### 中國婦女

中國婦女是一個為中國婦女提供服務和幫助的機構。它幫助中國婦女了解社會，傳播社會。這是一個非常有用的機構，我們應該利用它。











入口輪船預告					出口輪船預告				
(船名)	(西名)	(何處來)	(日期)	(公司)	(船名)	(西名)	(往何處)	(日期)	(公司)
伊利諾	ILLINOIS	日本	十日	和工	橫濱	YOKOHAMA	往日本	十日	和工
菲安東尼	PHIL. ANTONIO	美國	十日	新興行	東方友誼	ORIENTAL AMIGA	往加州南美洲	十日	和工
安寶	AMPAI	美國	十日	新興行	出口旗	EXPORT BANNER	往加州	十日	和工
洗拿露那	JALAKALA	美國	十日	海林	威許巴	VISHVA PRM	往加州	十日	和工
山濱丸	YAMANOBU MARU	日本	十日	海林					

## 福來輪船公司

總公司營業於仁行三樓電話H233181-5  
 服務部：H222993, H239858, H221519.

往曼谷、星加坡、庇能、巴生港、加爾各答、  
 一吉大港、仰光 (開)

新非馬島美利 Johnverett	十一月十一日	十一月十二日
舊加冷美利 Thomasverett	十一月十七日	十一月十八日
往神龍、檳城 馬利南美利 Murrayverett	十一月十九日	十一月二十日
印尼怡美利 Tambaverrtt	十一月廿九日	十一月卅日



往星加坡、耶加達、泗水、三寶壟、棉蘭、  
庇能、日里。

福利安泰利  
Fernandoeverett 十一月廿八日 十一月廿九日

印尼倫泰利  
Tamuraeverett 十二月十九日 十二月二十日

往客拉達和波斯瑪、印度各埠 (不經星加坡)。

Star Procyon 十一月十三日 十一月十四日  
泰 "THAI" 十一月廿六日 十一月廿七日

往神戶、橫濱。

華星  
Star Bellatrix 十一月十三日 十一月十四日  
和星  
Star Arcturus 十一月廿一日 十一月廿二日

常備貨物及被褥等客服務  
往暹羅、西貢、曼谷、明發、檳城、與金蘭。

太古



萬流輪

十一月十三日上午十時

十一月十四日下午

成山萬  
都西輪  
輪往： 往： 往：

電話： 客票： 總行： 總行： 總行：  
H H H

<p>郵 政 局 Korean Mail 寄 港 郵 Hong Kong Mail</p> <p>常備貨物各服務 往雪梨、墨爾本、愛德華及比利士格</p> <p>林 武 士 Lemnos 安 道 士 Andros</p>	<p>泊九龍西四號隔</p> <p>十一月廿一日 十一月廿二日</p> <p>十二月二十日 十二月二十三日</p>	<p>新嘉坡 檳榔嶼 麻里巴轄 峇株巴轄 怡保 吉隆坡 芙蓉 馬六甲 安順 怡保 芙蓉 馬六甲 安順</p> <p>十二月一日 十二月二日 十二月三日 十二月四日 十二月五日 十二月六日 十二月七日 十二月八日 十二月九日 十二月十日 十二月十一日 十二月十二日 十二月十三日 十二月十四日 十二月十五日 十二月十六日 十二月十七日 十二月十八日 十二月十九日 十二月二十日 十二月二十一日 十二月二十二日 十二月二十三日 十二月二十四日 十二月二十五日 十二月二十六日 十二月二十七日 十二月二十八日 十二月二十九日 十二月三十日</p>	<p>往 比 利 士 格 、 墨 爾 本</p> <p>一時間開行下午五時登貨 午五時截貨</p>
--	---	--	---

**中丸**  
 S. "SHOHO" MARU  
 由日本抵港  
 十一月十三日  
 由日本抵港  
 十一月十四日  
 由日本抵港  
 十一月十四日  
 由日本抵港  
 十一月十四日

各收貨人而來辦理船務手續、否則貨物存倉  
 租及火險等、可與用、諸船務及貨人員  
 大信航業公司啓  
 電話號碼 2083 大坡三  
 新街門牌 1083 號

M. S. CHIEU  
 十一月十二日開  
 十一月十三日開

山（兼收貨物由金山開）  
 大坡九龍大馬路 電話：232151-52  
 新興行船務有限公司啓  
 電話五十五號

M. Y. "SHUSEI" MARU  
 十一月十日落貨  
 十一月十一日開

**鷺星丸**  
 星加坡、巴生港

各件貨物到本公司接洽是荷  
 天祥洋行啓

原山四號 電話：二五八四（舊）

[illegible]

收貨 (泊 15 包)  
 廿午開行  
 航業有限公司謹啓  
 電話 226709, 226700  
 福有限公司  
 星洲、巴生  
 一日開行  
 利順洋行啓  
 三藩市、  
 溫哥華、  
 聖地拉哥、  
 西雅圖、  
 馬尼拉、  
 倫敦  
 十一月廿四日開行  
 十一月廿五日開行  
 十一月廿六日開行  
 十一月廿七日開行  
 十一月廿八日開行  
 十一月廿九日開行  
 十一月三十日開行  
 十二月一日開行  
 十二月二日開行  
 十二月三日開行  
 十二月四日開行  
 十二月五日開行  
 十二月六日開行  
 十二月七日開行  
 十二月八日開行  
 十二月九日開行  
 十二月十日開行  
 十二月十一日開行  
 十二月十二日開行  
 十二月十三日開行  
 十二月十四日開行  
 十二月十五日開行  
 十二月十六日開行  
 十二月十七日開行  
 十二月十八日開行  
 十二月十九日開行  
 十二月二十日開行  
 十二月廿一日開行  
 十二月廿二日開行  
 十二月廿三日開行  
 十二月廿四日開行  
 十二月廿五日開行  
 十二月廿六日開行  
 十二月廿七日開行  
 十二月廿八日開行  
 十二月廿九日開行  
 十二月三十日開行

100

<b>截郵時間</b>	
(今日空郵)	
印尼	十時
泰國、馬來西亞、星加坡、新嘉坡、沙巴、史里曼丹、南越	十時
日本、加拿大、馬尼拉	十時
夏威夷、墨西哥、美國及北美洲、紐西蘭、台北、台灣	十一時
歐洲、厄瓜多爾、二利、巴西、紐西蘭、南美洲、紐非倫、希臘	十二時
印度、巴基斯坦(西歷非華僑、希臘)	四時
環球航空公司頒發	(明日空郵)
澳洲、紐西蘭、南美洲、紐非倫、希臘	六時
歐洲、厄瓜多爾、二利、巴西、紐西蘭、南美洲、紐非倫、希臘	十時
印度、巴基斯坦(西歷非華僑、希臘)	十六時

[illegible]

M.S. "ROMA MAERSK" 船泊B16泊  
 羅慕馬主基十一月十日午後落  
 直往：西貢、星洲、棉蘭等  
 船泊A16泊  
 M.S. "JESPER MAERSK" 船泊A16泊  
 提達馬主基十一月十二日早落  
 直往：南非角城及西非洲各  
 船泊A16泊  
 捷成洋行華人船務部啓  
 馬打行九樓 電話：四四六六(一)五號  
 S. "SHINRYU MARU"  
 隆丸十月十二日由本抵港  
 船泊B16泊  
 東源公司 地址：大馬路門牌35  
 電話：44509、44509  
 S. "YAMASHIGE MARU"  
 重丸十月十一日由本抵港  
 船泊B16泊  
 "AMINATA MARU"  
 由日本抵港

TSING CHAI  
 日抵港 十九日開行  
 抵港 十二月二日開行  
 拜，巴連，達文，  
 林沙。  
 CHEUNG CHAU  
 日抵港 十三日開行  
 日抵港 廿七日開行  
 地，亞丁，連打，  
 倫坡。  
 司辦理船務載貨手續，  
 有各一切貨件及風、火、水  
 險各收貨人簽單。  
 海運公司  
 大馬路門牌 120 及 122 號  
 電話 1520 及 1520 1689  
 時逢十五期有冷陳貨位

\_\_\_\_\_







# 工人世界

近來應時罐類製作增加

## 白鐵工作穩定

### 熟練工人收入頗有可觀

本報記者採訪，白鐵工作，近來應時罐類製作增加，熟練工人收入頗有可觀。據悉，白鐵工作，在過去幾年，由於經濟不景氣，工作極其困難，收入微薄。但近年來，由於經濟好轉，白鐵工作，已成為一項熱門行業。熟練工人，每月收入，可達數千元。這對於一般工人來說，是一筆可觀的收入。白鐵工作，不僅收入高，而且工作穩定。由於白鐵工作，需要熟練的技術，因此，一般工人，很難進入這個行業。這也使得白鐵工人，在市場上，具有較強的競爭力。白鐵工人，在市場上，具有較強的競爭力。白鐵工人，在市場上，具有較強的競爭力。

## 風高物燥火警頻聞

### 工廠應有防火設備工友有救火常識

風高物燥，火警頻聞。工廠應有防火設備，工友應有救火常識。在風高物燥的季節，工廠應加強防火措施，配備必要的防火設備。同時，工友也應接受防火常識的培訓，掌握基本的救火技能。這不僅可以保護工廠的財產安全，也可以保障工友的生命安全。工廠應有防火設備，工友應有救火常識。在風高物燥的季節，工廠應加強防火措施，配備必要的防火設備。同時，工友也應接受防火常識的培訓，掌握基本的救火技能。這不僅可以保護工廠的財產安全，也可以保障工友的生命安全。

## 人迎臉笑

### 將無面友

人迎臉笑，將無面友。這是一篇關於人際關係的短文。文章指出，在當今社會，人們往往只看重利益，而忽略了情感。這使得人與人之間的關係，變得冷漠而疏離。作者呼籲人們，在追求物質利益的同時，也要注重情感的交流。只有這樣，才能建立真正的人際關係。人迎臉笑，將無面友。這是一篇關於人際關係的短文。文章指出，在當今社會，人們往往只看重利益，而忽略了情感。這使得人與人之間的關係，變得冷漠而疏離。作者呼籲人們，在追求物質利益的同時，也要注重情感的交流。只有這樣，才能建立真正的人際關係。

## 工廠照顧工人

### 免費供應膳食

工廠照顧工人，免費供應膳食。這是一篇關於工廠福利的短文。文章介紹了某工廠為照顧工人生活而採取的措施，包括免費供應膳食。這不僅可以減輕工人的經濟負擔，也可以提高工人的工作積極性。工廠應多為工人考慮，提供必要的福利。工廠照顧工人，免費供應膳食。這是一篇關於工廠福利的短文。文章介紹了某工廠為照顧工人生活而採取的措施，包括免費供應膳食。這不僅可以減輕工人的經濟負擔，也可以提高工人的工作積極性。工廠應多為工人考慮，提供必要的福利。

## 工會幹部訓練班

### 同學會新員就職

工會幹部訓練班，同學會新員就職。這是一篇關於工會活動的短文。文章報導了工會舉辦的幹部訓練班，以及同學會新成員的就職儀式。這體現了工會對幹部培養的重視，也顯示了同學會的團結與活力。工會幹部訓練班，同學會新員就職。這是一篇關於工會活動的短文。文章報導了工會舉辦的幹部訓練班，以及同學會新成員的就職儀式。這體現了工會對幹部培養的重視，也顯示了同學會的團結與活力。

### 今樂府

香港電台

六時：粵語新聞報導，天氣預報，粵語流行曲，粵語小說。

七時：粵語新聞報導，天氣預報，粵語流行曲，粵語小說。

八時：粵語新聞報導，天氣預報，粵語流行曲，粵語小說。

九時：粵語新聞報導，天氣預報，粵語流行曲，粵語小說。

十時：粵語新聞報導，天氣預報，粵語流行曲，粵語小說。

十一時：粵語新聞報導，天氣預報，粵語流行曲，粵語小說。

十二時：粵語新聞報導，天氣預報，粵語流行曲，粵語小說。

### 友工業行若

毒中性慢免避

生衛意注身本

福是安平知須

這是一篇關於職業健康的短文。文章提醒工友，在工廠工作時，應注意身體健康，避免接觸有毒物質。同時，也應注意心理健康，保持平和的心態。只有這樣，才能在工廠工作時，保持健康的狀態。友工業行若，毒中性慢免避，生衛意注身本，福是安平知須。這是一篇關於職業健康的短文。文章提醒工友，在工廠工作時，應注意身體健康，避免接觸有毒物質。同時，也應注意心理健康，保持平和的心態。只有這樣，才能在工廠工作時，保持健康的狀態。

### 商業二台

六時：粵語新聞報導，天氣預報，粵語流行曲，粵語小說。

七時：粵語新聞報導，天氣預報，粵語流行曲，粵語小說。

八時：粵語新聞報導，天氣預報，粵語流行曲，粵語小說。

九時：粵語新聞報導，天氣預報，粵語流行曲，粵語小說。

十時：粵語新聞報導，天氣預報，粵語流行曲，粵語小說。

十一時：粵語新聞報導，天氣預報，粵語流行曲，粵語小說。

十二時：粵語新聞報導，天氣預報，粵語流行曲，粵語小說。

### 麗的電視

六時：粵語新聞報導，天氣預報，粵語流行曲，粵語小說。

七時：粵語新聞報導，天氣預報，粵語流行曲，粵語小說。

八時：粵語新聞報導，天氣預報，粵語流行曲，粵語小說。

九時：粵語新聞報導，天氣預報，粵語流行曲，粵語小說。

十時：粵語新聞報導，天氣預報，粵語流行曲，粵語小說。

十一時：粵語新聞報導，天氣預報，粵語流行曲，粵語小說。

十二時：粵語新聞報導，天氣預報，粵語流行曲，粵語小說。



1971 英文中學會考試題預習專欄

新光出版社主編 SUNLIGHT PRESS

數學科 (三)

MATHEMATICS 10-11-1970  
LESSON THREE

SUGGESTED ANSWERS TO EXERCISE TWO

1 C	2 A	3 E	4 C	5 B
6 S	7 S	8 R	9 T	10 S
11 C	12 C	13 E	14 B	15 E
16 Q	17 T	18 P	19 S	20 Q

ARITHMETIC EXERCISE 3

1. If 48 cu. in. of a metal weigh 15 lb. the weight in lb. of a rectangular block of metal  $1\frac{1}{2}$  ft. long, 8 in. wide and 6 in. high is  
A. 110 D. 872  
B. 270 E. 1243  
C. 438
2. Divide \$182 between A, B, C. in the ratio of 4:2:2 respectively. The amount of money which A, C together will receive is  
A. \$48 D. \$96  
B. \$72 E. \$108  
C. \$84
3. A, B and C share a sum of money in the proportion 4:3:2. If A and C together receive 1104 the original sum of money will be  
A. \$1156 D. \$165  
B. \$1566 E. \$656  
C. \$1665
4. 1230 tons of coal is shared between A, B, C and D in the ratio of 1:2:3:4 respectively. The difference between A's share and D's share will be  
A. 369 D. 371  
B. 359 E. 123  
C. 370
5. A, B, C and D give a party. If A pays  $\frac{4}{7}$  of the bill, D pays  $\frac{3}{13}$  and the rest is shared equally between B and C. The fraction of the bill which B pays is  
A.  $\frac{9}{17}$  D.  $\frac{39}{87}$   
B.  $\frac{9}{91}$  E.  $\frac{23}{65}$   
C.  $\frac{51}{130}$
- When the price of electricity is reduced from 10 cents to 8 cents per unit, I increase my monthly consumption from 360 units to 480 units. The ratio which my bill for electricity charges is  
P. 3:5 S. 15:16  
Q. 9:11 T. unchanged  
R. 13:14
- In a journey by rail, the ratio of the number of whole tickets to the number of half-tickets was 3:4. The number of people who travelled if the equivalent of 155 full tickets was required is  
P. 97 S. 200  
Q. 137 T. 217  
R. 186
8. In what ratio must tea at \$1.5 per lb. be mixed with tea at \$1.1 per lb. to produce a mixture worth \$1.25 per lb.  
P. 1:2 S. 5:7  
Q. 2:3 T. 7:10  
R. 3:5
9. In what ratio must coffee A costing 32 d. per lb. be mixed with coffee B costing 54 d. per lb. so that the mixture can be sold for 44 d. per lb. at a gain of 10%  
P. 1:7 S. 7:4  
Q. 9:11 T. 4:33  
R. 3:14
10. In the girths of two similar solid cylinders are 30 cm., 24 cm. then the ratio of the volume is  
P. 64:125 S. 57:131  
Q. 64:121 T. 125:64  
R. 132:96
11. If the ratio of the radii of three circles is 7:6:3, then the ratio of their areas is  
A. 49:36:9 D. 245:180:45  
B. 56:43:16 E. 343:216:27  
C. 98:72:18
12. Two similar tankards are respectively 3 ft. and 8 ft. high, the smaller holds 27 pints, the larger tankard can hold  
A. 32 galls D. 150 galls  
B. 64 galls E. 243 galls  
C. 128 galls
13. The ratio of the number of girls to the number of boys in a school of 480 is 7:5. If the number of girls decreases by 40, then the decrease in the number of boys to make the new ratio of girls to boys 2:1 is  
A. 40 D. 100  
B. 60 E. 120  
C. 80
14. An area of 100 sq. in. is represented on a map whose scale is  $\frac{1}{20000}$ . Then the area in sq. in. on a map whose scale is  
A. 16 D. 64  
B. 32 E. 75  
C. 48

本港女學生在英受訓訓練  
林淑英及李淑英  
(本報訊)在英國倫敦，有兩位華裔女學生，她們是林淑英及李淑英。她們在倫敦的「聖瑪利」中學，接受英式教育。她們在該校學習了三年，成績優異。她們的父親是林某及李某，都是華商。她們在倫敦的生活，非常愉快。她們在學校裡，不僅學習了英語，還學習了英國的歷史、地理、音樂、體育等。她們在課餘時間，還參加了各種課外活動，如舞蹈、繪畫等。她們的母親是林某及李某，都是華商。她們在倫敦的生活，非常愉快。她們在學校裡，不僅學習了英語，還學習了英國的歷史、地理、音樂、體育等。她們在課餘時間，還參加了各種課外活動，如舞蹈、繪畫等。

1971 英文中學會考試題預習專欄

新光出版社主編 SUNLIGHT PRESS

英文科 (三)

ENGLISH LANGUAGE  
LESSON THREE

SUGGESTED ANSWERS TO PASSAGE EXERCISE 2

1 C	2 C	3 C	4 D	5 E
6 R	7 S	8 R	9 R	10 T

MULTIPLE CHOICE EXERCISES ON SPECIAL PREPOSITIONS

EXERCISE 3

Read through the following sentences and choose out of the choices given the one that best fits the meaning of the sentence.

- (1) I suspect that candidates would be incapable \_\_\_\_\_ the examination paper in time.  
A. to finishing  
B. of finishing  
C. for finishing  
D. towards finishing  
E. to finish
- (2) He bought his wife a new dress on her birthday. She was very \_\_\_\_\_ the gift.  
A. delighted on  
B. delighted of  
C. delighted in  
D. delighted with  
E. delighted for
- (3) That was the club \_\_\_\_\_.  
A. the membership of which he was not eligible  
B. of the membership for which he was not eligible in  
C. the membership of which he was not eligible to  
D. the membership of which he was not eligible for  
E. the membership for which he was not eligible of
- (4) People regarded him as an upstart and he himself was \_\_\_\_\_ what they said.  
A. conscious of  
B. conscious to  
C. conscious towards  
D. conscious about  
E. conscious of
- (5) A journey to the moon is a venture \_\_\_\_\_ almost all the people in the world take an interest.  
A. in which  
B. with which  
C. for which  
D. about which  
E. on which
- (6) The working people, \_\_\_\_\_ the present Government is unpopular, staged a noisy demonstration outside the Central Government Offices.  
P. by whom  
Q. at whom  
R. with whom  
S. for whom  
T. on whom
- (7) That secretary was found to be unsatisfactory in her performance; she had not been prompt, among other things, \_\_\_\_\_ the instructions given by her boss.  
P. in carrying out  
Q. for carrying out  
R. with carrying out  
S. by carrying out  
T. at carrying out
- (8) Though the soldiers in that battalion had attacked the fortress with ferocity and determination \_\_\_\_\_ they are usually remarkable, they failed almost at the point of success.  
P. for which  
Q. on which  
R. with which  
S. by which  
T. in which
- (9) The United Nations sets out to be a peace-maker for both sides but it often ends up with both sides not particularly thankful \_\_\_\_\_ its efforts.  
P. to  
Q. with  
R. of  
S. for  
T. by
- (10) The poor general found that he had to accept impossible instructions from his superiors in the High Command; sooner or later he would have to tell them that he could no longer be responsible \_\_\_\_\_ the conduct of the war.  
P. to  
Q. with  
R. of  
S. for  
T. by
- (11) Only quick action could save the situation; unfortunately he had not been \_\_\_\_\_.  
A. remarkable at being quick for making decisions  
B. remarkable for being quick for making decisions  
C. remarkable for being quick at making decisions  
D. remarkable in being quick on making decisions  
E. remarkable on being quick with making decisions
- (12) He had spent one full hour in making his point on the preservation of art. The subject for discussion was however the development of art itself, \_\_\_\_\_ what he said was not pertinent.  
A. to which  
B. in which  
C. by which  
D. on which  
E. for which
- (13) What he had learnt in America might not be fully applicable \_\_\_\_\_ conditions in Hong Kong.  
A. to  
B. with  
C. by  
D. on  
E. for
- (14) So well had he prepared himself that he was certain \_\_\_\_\_ success.  
A. of  
B. in  
C. on  
D. upon  
E. with
- (15) Despite her being so confident \_\_\_\_\_ success all along nevertheless she failed to pass her driving test.  
A. by  
B. of  
C. about  
D. in  
E. with
- (16) Even in his student days he wanted very much to be a diplomat. However he was not gifted \_\_\_\_\_ eloquence.  
P. of  
Q. with  
R. upon  
S. at  
T. in
- (17) The form-master was a stubborn man; it was very unlikely that he would accede \_\_\_\_\_ the request for more recreation by his students.  
P. into  
Q. at  
R. with  
S. in  
T. to
- (18) His company was accused of double-dealing. The manager went out of his way to prove otherwise, so much so that he had to sacrifice his career. In so doing, he was of course only acting \_\_\_\_\_ regard for his company's good name.  
P. in  
Q. out  
R. for  
S. upon  
T. up to
- (19) He had never been abroad so far in his life. Consequently he found that the food served in the European continent did not agree \_\_\_\_\_ him at all.  
P. in  
Q. upon  
R. on  
S. with  
T. to
- (20) The chief manager of the bank found that the young typist was extremely efficient in her work in the office. He thus decided to appoint her \_\_\_\_\_ the post of secretary at the earliest opportunity.  
P. for  
Q. into  
R. to  
S. with  
T. in



**聲寶國金陵金**

今天映只 百戲新 晚映作	場四後最 主江 演碧丹	場四後最 傑田盤 作鳳凰
<b>殺戒</b>	<b>擒色魔</b>	<b>劍一代</b>
西平三5.30	金金 星星	翁錦曉 天一映月
門三	明 天映	索勒腿血

[illegible]







香港中文大學徵聘  
式級圖書  
館助理員

**實驗室**

新設英文珠算班  
聘請名師授課  
學費低廉  
歡迎報名  
地址：瑞士路  
電話：二二二二

**學車**  
H468828  
用新大發  
教中期試  
期路試及  
習般快速  
H691094

成 拼音 珠算 C1F  
英婦會話 打字  
日文 國語

**教授** 西餅 中菜 中西  
斯富街114 寶  
座利舞台對面  
燒點 嚕  
臘心 花

留美、法索任家  
祖傳中藥秘訣  
李會超群  
親自教授

**字** 保持全部空氣  
證問部準氣調  
速任新指法節  
成擇機法節

資料語言學院・安德烈博士主理

琴班小提主  
電話：八五三三

凱信旅遊社電話K660131

**持快簽證**

星馬 泰國 越南 日台 美加

招承辦  
投食營  
香港政府華員會招  
辦食營地方可容二  
席有座者請到九龍  
柏衛理道八號本會  
及勘察地方  
案開

矮人  
週高三寸最低18元  
道龍如茶樓十四樓

自覺教育 師範 本明全函

華僑日報  
• 輝煌出版  
• 最多資料  
• 最合實用

看

100

1980

頭 部



100

100

100

100



### 華僑日晚報廣告信箱

下列信箱有信 請携收據來取

370 38	501 561 599 641 686	991 975	1351 1008
371 39	503 563 600 642 687	992 976	1352 1009
372 40	505 565 602 644 689	993 977	1353 1010
373 41	507 567 604 646 691	994 978	1354 1011
374 42	509 569 606 648 693	995 979	1355 1012
375 43	511 571 608 650 695	996 980	1356 1013
376 44	513 573 610 652 697	997 981	1357 1014
377 45	515 575 612 654 699	998 982	1358 1015
378 46	517 577 614 656 701	999 983	1359 1016
379 47	519 579 616 658 703	1000 984	1360 1017
380 48	521 581 618 660 705	1001 985	1361 1018
381 49	523 583 620 662 707	1002 986	1362 1019
382 50	525 585 622 664 709	1003 987	1363 1020
383 51	527 587 624 666 711	1004 988	1364 1021
384 52	529 589 626 668 713	1005 989	1365 1022
385 53	531 591 628 670 715	1006 990	1366 1023
386 54	533 593 630 672 717	1007 991	1367 1024
387 55	535 595 632 674 719	1008 992	1368 1025
388 56	537 597 634 676 721	1009 993	1369 1026
389 57	539 599 636 678 723	1010 994	1370 1027
390 58	541 601 638 680 725	1011 995	1371 1028
391 59	543 603 640 682 727	1012 996	1372 1029
392 60	545 605 642 684 729	1013 997	1373 1030
393 61	547 607 644 686 731	1014 998	1374 1031
394 62	549 609 646 688 733	1015 999	1375 1032
395 63	551 611 648 690 735	1016 1000	1376 1033
396 64	553 613 650 692 737	1017 1001	1377 1034
397 65	555 615 652 694 739	1018 1002	1378 1035
398 66	557 617 654 696 741	1019 1003	1379 1036
399 67	559 619 656 698 743	1020 1004	1380 1037
400 68	561 621 658 700 745	1021 1005	1381 1038
401 69	563 623 660 702 747	1022 1006	1382 1039
402 70	565 625 662 704 749	1023 1007	1383 1040
403 71	567 627 664 706 751	1024 1008	1384 1041
404 72	569 629 666 708 753	1025 1009	1385 1042
405 73	571 631 668 710 755	1026 1010	1386 1043
406 74	573 633 670 712 757	1027 1011	1387 1044
407 75	575 635 672 714 759	1028 1012	1388 1045
408 76	577 637 674 716 761	1029 1013	1389 1046
409 77	579 639 676 718 763	1030 1014	1390 1047
410 78	581 641 678 720 765	1031 1015	1391 1048
411 79	583 643 680 722 767	1032 1016	1392 1049
412 80	585 645 682 724 769	1033 1017	1393 1050
413 81	587 647 684 726 771	1034 1018	1394 1051
414 82	589 649 686 728 773	1035 1019	1395 1052
415 83	591 651 688 730 775	1036 1020	1396 1053
416 84	593 653 690 732 777	1037 1021	1397 1054
417 85	595 655 692 734 779	1038 1022	1398 1055
418 86	597 657 694 736 781	1039 1023	1399 1056
419 87	599 659 696 738 783	1040 1024	1400 1057
420 88	601 661 698 740 785	1041 1025	1401 1058
421 89	603 663 700 742 787	1042 1026	1402 1059
422 90	605 665 702 744 789	1043 1027	1403 1060
423 91	607 667 704 746 791	1044 1028	1404 1061
424 92	609 669 706 748 793	1045 1029	1405 1062
425 93	611 671 708 750 795	1046 1030	1406 1063
426 94	613 673 710 752 797	1047 1031	1407 1064
427 95	615 675 712 754 799	1048 1032	1408 1065
428 96	617 677 714 756 801	1049 1033	1409 1066
429 97	619 679 716 758 803	1050 1034	1410 1067
430 98	621 681 718 760 805	1051 1035	1411 1068
431 99	623 683 720 762 807	1052 1036	1412 1069
432 100	625 685 722 764 809	1053 1037	1413 1070

### 現成餐室

龍尼毛羊冷夜  
治國平 32 大  
道 57 九 批  
地 號 號 支  
下 號 號 支

### 新到滾囉機床刨床

英國1960年出品DOWDING機床刨床。  
30" 64D.P. 0D 0-14" 時  
瑞典KARLINS 0C3" 滾囉機床。  
英國BUTLER 26" 滾囉機床。  
元洲街269 K866051 H726636協興

### 恒豐洋樓

恒豐洋樓  
分設各埠  
分設各埠

### 鋼琴三角

鋼琴三角  
分設各埠  
分設各埠

### 華僑日報

華僑日報  
分類廣告  
每天一元

#### 灣仔旺舖招租

軒尼詩道321號地下  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 商業一樓租售

鴨洲洲大街一號二號全層三千六百呎  
面單連樓梯度學校教堂工廠酒家適用  
租買半層不拘  
另有日本三套半客位自動電梯舊舊  
請電：H439271洽

#### 中區五樓樓租

中區五樓樓租  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 新樓招租

新樓招租  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 中區一流

中區一流  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 旺中舖

旺中舖  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 港九旺舖招租

中環...士丹利街  
灣仔...莊士頓道  
九龍...彌敦道  
電話：H225156 H726090洽

#### 招租舖

招租舖  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 花結車婚

花結車婚  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 二樓平租

二樓平租  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 招廠租房

招廠租房  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 地庫商場舖位出租

地庫商場舖位出租  
適合各行業生意  
電話：H249311洽

#### 大角咀

大角咀  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 官塘廠房廉租

官塘廠房廉租  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 招灣士租廠瓜

招灣士租廠瓜  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 招旺租舖

招旺租舖  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 洋樓出租

洋樓出租  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 工廠出租

工廠出租  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 中區寫字樓招租

中區寫字樓招租  
西樓由600呎起至2,000呎  
電話：H249311洽

#### 招新樓

招新樓  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 招廠租房

招廠租房  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 工廠出租

工廠出租  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 租廉房廠

租廉房廠  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 旺舖閣樓

旺舖閣樓  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 安泰工業大廈

安泰工業大廈  
已有入伙紙分層招租  
電話：H235889 H235214

#### 德豐工業大廈

德豐工業大廈  
分層出租 紙餘一層 設備優良 交通方便  
電話：H235235 H243261洽

#### 工廠出租

工廠出租  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 租現售貨

租現售貨  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 工廠大廈

工廠大廈  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 舖吉塘官

舖吉塘官  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 夜冷31摩打車

夜冷31摩打車  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 花園洋樓

花園洋樓  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 吉樓出售

吉樓出售  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 出吉售樓

出吉售樓  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 一商樓業

一商樓業  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 旺中舖

旺中舖  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 旺角(街市)旺舖

旺角(街市)旺舖  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 地舖出售

地舖出售  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 洋樓出售

洋樓出售  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 吉舖出售

吉舖出售  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 交吉唐樓

交吉唐樓  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 唐樓出售

唐樓出售  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 供樓平過租屋

供樓平過租屋  
電話：H239186

#### 珍珠樓

珍珠樓  
住宅二萬餘元起 舖位四萬餘元起  
電話：H239186

#### 面對正培

面對正培  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 高向洋樓

高向洋樓  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 洋樓出售

洋樓出售  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 吉舖出售

吉舖出售  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 官塘吉舖

官塘吉舖  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 九龍城吉舖

九龍城吉舖  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 吉樓廉售

吉樓廉售  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 吉樓廉售

吉樓廉售  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 吉樓廉售

吉樓廉售  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 吉樓廉售

吉樓廉售  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 廠房租售

廠房租售  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 翠景樓

翠景樓  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 冠景樓

冠景樓  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 售出層分

售出層分  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 廠工位舖

廠工位舖  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 樓字寫

樓字寫  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 永顯工廠大廈

永顯工廠大廈  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 翠景樓

翠景樓  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 冠景樓

冠景樓  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 售出層分

售出層分  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 廠工位舖

廠工位舖  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 樓字寫

樓字寫  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 華泰物業公司

華泰物業公司  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 旺舖新出

旺舖新出  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 洋樓出售

洋樓出售  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 吉樓出售

吉樓出售  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 吉樓出售

吉樓出售  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 吉樓出售

吉樓出售  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 有分廣告

有分廣告  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 新樓出售

新樓出售  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 土瓜灣

土瓜灣  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 西環

西環  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 聯友新樓

聯友新樓  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214

#### 代客

代客  
適合各行業生意  
電話：H235889 H235214







